



ЖѢТВЕННАА ЛИТЪРГІА
СѢАГО
АПАА ІАКОВА
БРАТА БЖІА
И ПЕРВАГО ІЕРАРХА
ІЕРУСАЛІМСКАГО

РУССКІЙ СЛУЖИТЕЛЬ
САНКТПЕТЕРБУРГА

Брѣсѣтвеннаѣ литургіѣ стѣгѡ ѡѡла
іакова, брѣта вѣѡа, прѣложѡса ѡ
грѣческагѡ іазыка на словѣнскій,
вѣ рѣсскѡй прѣвославноѣ зарѣвѣжнѡй
цркви. вѣ лѣгѡ ѡ рѣтѣ гдѣ нашегѡ
іа хрѣта ꙗцѣн, при блѣженнѣйшемѣ
митрополитѣ анастѣѡѣ, ѣ мѣ прѣво-
ісрѣрѣ рѣсскѡм прѣвославноѣ
зарѣвѣжнѡм црквѣ.

Сій прѣнаборѣ слѣжѣбника, напечатѣса
вѣ градѣ стѣгѡ ѡѡла петра,
вѣ лѣгѡ ѡ сотворѣнїѣ мїра ꙗѣѣ,
ѡ рѣждѣтѣѣ же по плѡти
ѣѣа слѡѡа ꙗѣѣ.



Поставляются на средѣ храма ѡмкѡнх, подобный ѡмкѡнх, на немже стоить архієрѣй кх началѣ бжѣтвенныхъ литургій стѣго ѡанна златоустѣго или васіліа великаго, и на семх ѡмкѡнѣхъ поставляются єдинхъ или двѣ аналогіа, зрѣщихъ кх западх. ѡще архієрѣй литургїеетъ, поставляются едѣлица на семх ѡмкѡнѣхъ, єдино посреди на высшей степеніи архієрѣови, чѣже ѡ окоу стѣнхъ, стѣпенію ниже. едѣлица прескѣтерхъ востѡчнѣ аналогіа, зрѣще кх западх.

Приспѣвшхъ времени бжѣтвенныхъ слѣжбы, приходитъ хотѣи литургїеетѣи ех хотѣшми сослѣжитѣи прескѣтеры и дѣаконы. и вошедхъ кх храмхъ цѣлуетъ стѣи ѡкѡны, ничтѡже глѣ, и вхѡдитъ ко стѣи олтарѣ. сотворше поклоненіе стѣи трапѣзѣ, ѡблѣчатъ вѣи ко велѣ шѣенныхъ ѡдежды. пакѣи ничтѡже глѣ. дѣаконы же преположуютъ ѡранѣи свои и чѣкѡ пребываютъ ко кѣи время слѣжбы.

Бѣккоєхъ стѣитѣль не ѡблѣаетъ, но прескѣтерскїи фелѡнь, и покерхъ негѡ ѡмофорхъ великїи, єгѡже не ѡлагаетъ даже до конца бжѣтвенныхъ слѣжбы. чѣкоже крѣтѣи на еѣ не возлагаетъ, ниже панагію и мѣтрхъ. днкірїи со

трикіріємъ не потребны на сей литургии, ниже Орлецы, точно пастырскіи жезлы архієреюмъ, и той безъ плаги.

И полагаются на етѣи трапезѣ со етѣмъ ѣвліемъ по окоу етранѣ егѡ кнѣги бжтвенныхъ писаній, едина кнѣга писаній апльскнхъ, инаа кнѣга писаній прѡрочекихъ.

Егда прѣдготовается вси, ѡходитъ едина ѡ прескѡтерюмъ къ предложенію и прѣдговораются етѣи днєкоємъ и етѣи почтѣмъ. также, ничтѡже глѡ и знимаетъ и зъ просфоры агнецъ и расквораются ко етѣмъ почтѣмъ виною кодоу, іакѡже обывай ееть на слъжебѣ зактожековой или каснїековой чкорнги. точно ничтѡже глѡ. и такѡ скончавъ прѣдготовленію, не покрывъ со еды, ѡходитъ ко етѣи трапезѣ.

Вѣдомо вѣди. іакѡ яще пожелѣно вѣдетъ прокомнїи быти, заѣ приличествуетъ совершати ю. совершается же по обываю литургии зактожековы или каснїековой. точно деклѣтѡ частнѣцъ взѣмлетъ єреємъ къ чєсть етѣгѡ славнаго апла іакѡка брата гдѣа. мѣтѣѣ прокомнїи, бже бже нашъ, и ѡпѣетъ не глетъ. со еды же покрываются по обываю. обаче еє ничтѡ новое ееть, и къ дрєвннхъ хартїахъ не ѡбретается. егѡ ради и мы егѡ ко ієрєалимѣ не прѣлѡмъ.



Исходѣтъ дїаконы, илѣ ѣднѣхъ слѣжѣи дїаконы,
Иаще нѣсть иныѣхъ слѣжѣицѣхъ дїаконыхъ, и зъ
стѣгѣ Олтарѣ. и стѣнѣтъ по обоѣ стѣнѣ
стѣихъ дверей, два два зрѣице къ людемъ, снречъ
къ западѣ.

И стѣнѣтъ архїерей, илѣ іерей, аще слѣжѣтъ
ѣднѣхъ чѣокѣмѣ іерей, предъ стѣоѣ трапѣзоѣ. со-
слѣжѣице же іерей ѡкрѣжѣютъ ю. и глѣтъ
архїерей, илѣ іерей, тихѣмъ гласомъ, ко ѣже
слышанѣ быти сослѣжѣицѣмъ, млѣтъ сїю,
стѣоѣ предъ стѣоѣ трапѣзоѣ, зрѣ къ востѣкѣ.

Ѡсквернѣнна грѣхѣмѣ многѣмѣ,
да не презрѣши мене, вѣко гдѣи
бжѣ нашѣ. сѣ ко прѣстѣпнѣхъ къ
бжѣтвенномѣ семѣ и пренѣномѣ
чѣоємѣ чѣанствѣ, не ѣакѣ сѣи
достѣицѣ, но взирѣа на чѣоѣ
блѣгостѣию. гласѣ ти пѣцаю, бжѣ,
млѣтѣвѣ бѣди мѣ грѣшномѣ, со-
грѣшнѣхъ на нѣо и предъ чѣоѣю, и
нѣсть достѣицѣ возрѣти на стѣю
чѣоѣ сїю и дѣовнѣю трапѣзѣ,

НА НЕЙЖЕ ЁДИНОРОДНЫЙ ТВОЙ СЪН
И ГДЬ НАШЪ ТЪХ ХРЪТОСЪ, МНОЮ
ГРЪШНЫМЪ И ВСАКОЮ СКВЕРНОЮ
ЎКААННЫМЪ, ТАЙНѠ ПРЕДЛАГАЕТСА
КЪ ЖЕРТВЪ. СЕГО РАДИ ТЕБѢ МО-
ЛЕНІЕ И БЛАГОДАРЕНІЕ ПРИНОШЪ, ЁЖЕ
НИЗПОСЛАТИ МИ ДХА ТВОЕГО ОУТЪК-
ШИТЕЛА, ОУКРЪПЛЯЮЩАГО, ОУТВЕРЖ-
ДАЮЩАГО МА КЪ СЛЪЖБѢ СЕЙ, И
Ѡ ТЕБѢ ВОЗВЪЩЕННЫЙ МИ ГЛАСЪ
НЕУСЪЖДЕННѠ ПРОПОВѢДАТИ ЛЮДЕМЪ
СПОДОБИ, ВО ХРЪТЕ ТЪЕ ГДѢ НАШЕ-
МЪ. СЪ НИМЖЕ БЛГОСЛОВЕНЪ ЁСИ
СО ВСЕСЪТЪМЪ, И БЛГІМЪ, И ЖИ-
ВОТВОРАЩІМЪ, И ЁДИНОСЪЩНЫМЪ
ТВОІМЪ ДХѠМЪ, НИѢ И ПРНѠ И КО
ВЪККИ ВЪКѠВЪ.

И ПО МЛТВѢ ѠКЕРЗАЕТСА ЗАКЪСА И СЪТЪМ
ДВЕРИ, АРХІЕРЕЙ ЖЕ, ИЛИ ІЕРЕЙ, СГОЛ ПРѢ СТОЮ
ТРАПЕЗѠ, И ЗРА КЪ КОСТѠКЪ ВОЗГЛАШАЕТЪ,
КРЪМЪ КОСТАКШІМЪ.

СЛА́ВА ОЦ҂У ѿ С҃НА ѿ С҃ТОМУ ДХ҂У,
ТРО́НИЧНОМУ ѿ ЕДИ́НИЧНОМУ СВѢ́ТУ
ВЖИ́ТВА, СЪЩАГ҂О ВЪ ТР҃ЦѢ́ ЕДИ́НИЧ-
НѢ́ ѿ РАЗДѢ́ЛЕМАГ҂О НЕРАЗДѢ́ЛЬНѢ́.
ТР҃ЦА́ БО ЕДИ́НА ВГ҂Х ВСЕДЕРЖИ́ТЕЛЬ,
ЕГ҂О́ЖЕ СЛА́ВУ НЕБЕСА́ ПОВѢ́ДАЮТЪ,
ЗЕМЛѦ́ ЖЕ́ ЕГ҂О́ ВЛА́ДЫЧЕСТВО, ѿ
МО́РЕБЪ́ ЕГ҂О́ ДЕРЖА́ВУ, ѿ ВСѦ́КАА Ч҂-
ВЕТВЕННАА ѿ ОУ́МНАА ТВА́РЬ ЕГ҂О́
ВЕЛИ́ЧЕСТВО ВѢ́НУ́ ПРОПОВѢ́ДАЕТЪ.
И́К҂О ТОМУ́ ПОДОБА́ЕТЪ ВСѦ́КАА
СЛА́ВА, ЧЕ́СТЬ, ѿ ДЕРЖА́ВА, ВЕЛИ́ЧІЕ
ЖЕ́ ѿ ВЕЛИКОЛѢ́ПІЕ, НИ́КѢ́ ѿ ПР҃НУ ѿ
ВО ВѢ́КИ ВѢ́КОВЪ.

людіє ѿкѣщajúтѣ, а́мѣнь.

*ѿ гл҃етѣ е́ди́нѣ ѿ соелѣ́жѣщихъ, ꙗ́ще сѣ́тъ,
вѣ слы́шаніе всѣ́мъ мѣ́твѣ́ сѣю́.*

БЛ҃ГОДѢ́ТЕЛЮ ѿ ЦР҃Ю́ ВѢ́КОВЪ, ѿ
ВСЕ́А ТВА́РИ СОДѢ́ТЕЛЮ, ПР҃ИМИ́ ПРИ-
ХО́ДѦЩІЮ́ ТИ́ ЧРѢ́ЗЪ ХР҃ТА́ ТВОЕГ҂О
ЦР҃КОВЬ́ ТВОЮ́. КОЕМ҂У́ЖДО ПОЛѢ́ЗНОЕ

и́сполни, приведи́ вѣ́хъ въ совер-
ше́нїе, и́ достѡ́йны содѣла́й ны
бл҃года́ти ѡ́щещенїа твоегѡ, со-
воку́плѣа ны во ст҃ю твою
соборнѡю и́ апѡ́стольнѡю цр҃ковь,
ѡ́же ст҃жа́хъ ѣ́си ч҃тною кро́вїю
ѣ́диноро́днагѡ сна твоегѡ, гд҃а же
и́ сп҃са нашегѡ їса хр҃та. съ нѣм-
же бл҃гослове́нхъ ѣ́си и́ препросла́в-
ленхъ со всест҃ы́мхъ и́ бл҃гнѣ́мхъ и́
животво́ра́щимхъ твои́мхъ дх҃о-
мхъ, ннѣ́ и́ прѣ́шѡ и́ во вѣ́ки
вѣ́кѡвъ.

людіе, а́минь.

*діако́нхъ ст҃а́хъ посре́дѣ е́влен, и́ зрѣ́ къ
лю́демхъ, возглаша́етхъ.*

Гд҃ъ помѡ́лимсѧ.

*и́ ничтѡ́же лю́демхъ ѡ́вѣща́кшымхъ, прїема́етхъ
архіе́ре́й, и́ли іе́ре́й, кади́ло, и́ кади́тхъ ст҃ю
трапе́зѡ г҃ съ прѣ́днїа, е́рѣ́чь востѡ́чнымъ,
ст҃раны, гд҃а возгла́енѡ мѣтѡ́хъ е́ю.*

Бже, прѣемын ѿвелевы дары,
и нѡевѸ и ѿврааимовѸ жертвѸ,
ѿарѡново и захарїино кадїло. прї-
имнї и ѿ рѸкѸ насѸ грѣшныхѸ
кадїло сїе вѸ коню бл҃гѡуханїа, и
во ѡставленїе грѣхѡвѸ нашихѸ и
всѣхѸ людєй твоихѸ. Г҃кѡ бл҃го-
словєнѸ еси, и подобаетѸ те-
бѣ слава, ѡцѸ и снѸ и стѡмѸ
дхѸ, ннѣ и прѣнѡ и во всѣкн
вѣкѡвѸ.

людіе, аминь.

и вхѡдятѸ діаконѸ во стѣнѸ олтарѸ малы-
ми дверми. архїерей же, или іерей, ѡдаетѸ
кадїло.

и ѡбїе пѣвцы начинаютѸ пѣти со сладкопѣ-
нїемѸ тропарѸ. Единородный снє. весь до конца.

ПѣваемѸ семѸ тропарю, длетѸ архїерей єди-
номѸ прескѹтерѸ книгѸ писанїй апльскихѸ, инѡ-
мѸ же книгѸ писанїй пррческихѸ, еамѸ же
прїатѸ вѸ десницѸ свою жєзлѸ, вѸ шѡницѸ
прїемлетѸ стѡе євѡліе. и чѡкѡ творитѸ вхѡдѸ,
ѡвхѡдѸ стѡю трапєзѸ съ ѡжnymi страны.

Ѣще ѿдѣньхъ ѿсѣтъ ѿсрѣй славѣи, дѣтъхъ ѿсрѣй дѣаконѸ въ дѣснѸю рѸкѸ стѸое ѿвѣле, въ шѸицѸ же кнѣгѸ писанѣи ѿпѣльскихѸ, самѸ же възѣмѸ писанѣа прѣречекаа, ѿ дѣржнѣтъхъ ѿ оу лѣкыа ст҃раны пѣрен. ѿ чѣакѸ чѣворѣтъхъ вѸодѸ, прѣдѣдѸщымѸ свѣчѣнѣльнѣкамѸ, ѿ дѣаконѸ прѣдходѣщѸ ѿсрѣевкѣ.

Совѣршѣетсѣ же вѸодѸ сѣце: ѿсходѣтъ свѣкѣрнымѣ дѣвернѣ ѿ ѿдѸтъхъ дѣже до зѣпаднѣмѸ стѣнѣнѣ хрѣма. Ѣщеже козмѸжно ѿсѣтъ, ѿсходѣтъ ѿ въ прѣчѣворѸ чрѣзѸ свѣкѣрнѣю дѣверѸ стѸѸ. прѣдходѣтъ же двѣ дѣакона со свѣчѣамѣ, послѣдѸютѸ ѿмѸ двѣ ѿнѣыхъ дѣакона съ кадѣломѣ. сѣмѸ послѣдѸтъхъ ѿдѣньхъ прѣсвѣтѣрѸ съ кнѣгою прѣречекою. пакѣ же ѿнѣый съ кнѣгою ѿпѣльскою. послѣдѣ же ѿрѸсрѣй. ѿ вѸодѣтъхъ въ хрѣмѸ велѣнѣкѣмѣ вратѸ, ѿже сѸтъ на зѣпадѣ хрѣма. прѣшѣдѣше къ ѿналѸгѣю, ѿже ѿсѣтъ на ѿмѣвѸнѣкѣ срѣдѣ хрѣма. косходѣтъхъ на нѣго ѿрѸсрѣй, ѿлѣ ѿсрѣй, ѿ полагаѣтъхъ кнѣгѸ на ѿналѸгѣи. чѣаже, прѣѣмѸ Ѹ дѣакона, ѿлѣ прѣсвѣтѣра, ѿвѣле ѿ кнѣгѸ ѿпѣльскѸю, чѣакѸже полагаѣтъхъ ѿ на ѿналѸгѣи. ѿ ѿдѸтъхъ вѣнѣ дѣлѣ дѣже до сѸленѣ. ѿ зѣдѣ стѣнѣтъхъ, дѸндеже сѸкончѣютѸхъ пѣвѣцы чрѸпарѸ, ѿдѣннорѸднѣый сѣне. прѣсвѣтѣрѸ же ѿ дѣаконѸ позадѣ стѸѸѣтъхъ. стѸдѣ же сѸкончѣютѸхъ

пѣвцы пѣніе, гл҃гх архієрѣи, илѣ ієрѣи, мѣткѣ
сїю, возглаголю, зрѣ къ конѣцѣмъ.

БЖЕ ВСЕДЕРЖИТЕЛЮ, ВЕЛИКОМОНЕИ-
ТЕ ГДИ, ДАВЫЙ НАМЪ ВХОДЪ ВО СѢАА
СѢИХЪ ПРИШЕСТВІЕМЪ ЕДИНРОДНА-
ГВ ТВОЕГВ СНА, ГДА ЖЕ И БГА И
СПСА НАШЕГВ ІСА ХРСТА. МОЛИМЪ И
ПРОСИМЪ ТВОЮ БЛАГОСТЫНЮ, ПОНЕЖЕ
ПРИСТРАШНИ И ТРЕПЕТНИ ЕСМЫ, ХО-
ТѢЩЕ ПРЕСТАТИ СТОМУ ТВОЕМУ
ЖЕРТВЕНИКУ. НИЗПОСЛИ НА НЫ, БЖЕ
БЛГОДАТЬ ТВОЮ БЛГЮ, И ОБРАТИ
НАША ДУШИ, И ТѢЛЕСА, И ДУШИ, И
ОБРАТИ ПОМЫСЛЫ НАШИ КО БЛГО-
ЧЕСТІЮ, ДА ВЪ ЧИСТОЙ СОВѢСТИ ПРИ-
НЕСЕМЪ ТЕБѢ ДАРЫ, ДАДНІА, ПЛОДЫ,
КО ПОТРЕБЛЕНІА СОГРѢШЕНІИ НАШИХЪ
И КО ОУМИЛОСТИВЛЕНІЕ ЗА ВСѢ ЛЮДИ
ТВОѢ. БЛГОДАТІЮ И ЦЕДРОТАМИ, И
ЧЛКОЛЮБИЕМЪ ЕДИНРОДНАГВ ТВОЕГВ
СНА, СЪ НИМЖЕ БЛГОСЛОВЕНЪ ЕСИ ВО

вѣки вѣкѡвъ.

людіє, аминь.

и вхождѣтъ въ ко стѣи Олгарь стѣими
дверми, и стѣнѣтъ на своихъ мѣстахъ. діаконы
же стоѣтъ на шлѣбѣ, зрѣще къ западѣ. ѡла-
гѣтъ же архієрѣи жезлахъ своихъ. и стѣвъ єдинъ ѡ
діаконихъ посрединѣ шленѣ, глѣтъ зрѣ къ людемъ
діаконствѣ еѣмъ.

Миромъ гдѣ помолнмса.

людіє, гдѣ помнѣи.

Ѡ свѣшнемъ мнрѣ и ѡ бжїемъ
члѣколюбїи, и ѡ спасенїи дѣшхъ на-
шихъ, гдѣ помолнмса.

людіє, гдѣ помнѣи.

Ѡ мнрѣ всегѡ мїра, и єдиненїи
всѣхъ стѣихъ бжїихъ црѣвей, гдѣ
помолнмса.

людіє, гдѣ помнѣи.

Ѡ спасенїи и застѣпленїи стѣ-
ишагѡ ѡца и архієпїкпа наше-
гѡ, и мїкх, ѡ всемъ прїчте, и ѡ

хр̑толюбѣвыхъ людемъ, гдѣ по-
молимся.

людіє, гдѣ помилуй.

Ѡ вѣтавленіи грѣхѡвъ, и про-
щеніи согрѣшеній нашихъ, ѡ
ѣже изъавишася намъ ѡ всѣхъ
скорби, гнѣва, бѣды и нужды,
и возстаніи враговъ, гдѣ помо-
лимся.

людіє, гдѣ помилуй.

Престѣю престѣю, преславнѣю,
благословенѣю влчицѣ нашѣ бѣѣ
и прѣводѣ мрїю, стѣгѡ іѡан-
на славнагѡ прѣрока прѣдтѣчѣ и
крѣтителѣ, бжѣстѣвнымъ и всехъ-
вальнымъ апѣлы, славнымъ прѣрѡки,
и добропобѣднымъ мчѣни, и всѣ
стѣи и прѣкны поманемъ, іакѡ
да мѣтвами ихъ и прѣдстѣтельст-
вы вси помилѡвани бѣдемъ.

людіє, гдѣ помилуй.

глаго́лемыѣмъ дѣако́нствѣмъ, мо́литсѣ архіе-
рѣи, и́ли ієрѣи, предъ стѣю трѣпѣзою чѣишо,
сѣце.

Щѣдре ѡ мѣлостивѣ, долготер-
пѣливѣ, многомѣлостивѣ ѡ истинѣ
гдѣи. прѣзри ѿ стѣго жилица
твоего ѡ ѡслыши ны молѣщыа-
са тебе, ѡ избѣви ны ѿ всѣкаго
искѣшенїа дѣвольскаго же ѡ
чѣкаго, ѡ не ѿстаѣи ѿ насѣ
пѣмощь твою, ниже чѣгчѣшаго
сѣлы насѣа наказанїа не навѣди
на ны. не довольны бо сѣмы
повѣждѣти прѣтивна, ты же
сѣленѣ, гдѣи, бо сѣже спасаѣти ѿ
всѣхъ прѣтивленїй. спаси ны,
бже, ѿ вѣдѣствїи мѣра сего по
благости твоей. ѣако да вошедше
вѣ чѣстой совѣсти ко стѣму
твоему жѣртвенику, блаженну
ѡ трѣстѣю пѣснь сѣ прѣбными

сїлами неосужденно возслѣмъ
ти, ѿ благопрїятнѹю ти ѿ бж҃е-
ственнѹю совершивъ службу, спо-
добимся вѣчныа жїзни, ѿмїнь.

ѿ скончавшимся дїаконствамъ, архїерей, или
іерей, возглазх.

Ико ст҃х єси гд҃и бж҃е нашъ, ѿ
ко ст҃ыхъ ѡбнчѣши ѿ почнѣши,
ѿ тебѣ слѣвѣ ѿ трисѣлю прѣсь
возслаемъ, оцѣ ѿ снѣ ѿ стѣомѣ
дхѣ, ннѣ ѿ прѣно ѿ ко вѣки
вѣкѣвѣ.

людіє, ѿмїнь. ѿ поюгѣ прѣкцы трисѣоє
ѡбнчнѣ. деснѣа ст҃ранѣ начинѣгѣ, ст҃ыи бж҃е.
чѣже, лѣкын лнѣх, ст҃ыи бж҃е. пакн деснѣа
ст҃ранѣ, ст҃ыи бж҃е. чѣже, слѣва, ѿ ннѣ. ст҃ыи
веземѣртнѣи, ѡ лѣкагѣ лнѣа.

ѿ возгласгѣ, дїаконх. **Дѹнамїєх.**

ѿ поюгѣ прѣкцы деснѣа ст҃ранѣ высѣаншымъ
глазомъ, ст҃ыи бж҃е. снѣ погѣгѣ трисѣоє ѿ ѿце
архїерей литѣргїєгѣгѣ.

скончавшѣа пѣнію трисѣгѡ, стѣнетъ архі-
ерей, или іерей, во стѣхъ двѣрехъ, зрѣ къ
людемъ, и знаменуетъ предстоящима, гл҃а.

Мірѡ вѣѣмъ.

людіѡ ѡбѣщajúтъ, и дѣхѡи тѡемѡ. и ѡбѣ
пѣвцы начинajúтъ пѣти кѡснѡ и со слад-
копѣніемъ, аминѣн, г҃.

архіерей же, или іерей, нехѡдитъ съ сослѡ-
жацими и зѣ стѣгѡ олтарѣ стѣими двѣрми. и
идѣтъ на средѡ цркви, и вехѡдитъ на ам-
вѡнъ. архіерей же имѣетъ жѣзѡкъ въ шѣицѣ. и
идѣтъ стѣль на мѣсто своѡ, и покелитъ еѣсти
и прескѡтерѡмъ, діакѡны же позади стѡятъ,
съ вехѡчныма странѡ амвѡна, по ѡбоѡ странѡ
сѣгѡ, двѡ двѡ, зрѡще къ зѡпадѡ. и прѣемлетъ
чтѣещѡ ѡ архіерѣѡ бл҃гословѣніѡ, и стѣнетъ на
амвѡнѣ предѡ аналѡемъ, зрѣ къ зѡпадѡ.

и скончавшѣеа, аминѣн, возгласаетъ
чтѣещѡ. чтѣніѡ ѡ прѡрѡчествѡ исаіина, или иныѡ
книги.

діакѡнъ, возгласаетъ. **ВѡНЕМЪ.**

и чтѣтъ чтѣцѣ писанїа прѣроческаа. архїерей
же и прееквѣтеры едѣще внимаютѣ чтѣнїю,
чѣкожде и людїе. скончавшѣа чтѣнїю, пакн
поѣтъ, алаашїа. архїерей, или іерей, глѣтъ,
мѣтъ сїю чѣннѣ.

Возсіай въ сердцахъ нашихъ,
чѣколюбче гдїи, разума негнѣнный
свѣтъ, и мысленныа наши ѡвѣр-
зи очи въ євѣльскихъ твоихъ
проповѣданїи разумѣнїе. вложн
въ насъ и блженныхъ твоихъ
заповѣдей стѣрахъ, да плѣтскїа
пѣхотн поправше, дѣхѣвное жн-
тельство проїдемъ. и всѣ, гѣже
ко благоудѣнїю твоемѣ, и
мѣдрствѣюще и дѣюще.

и по, алаашїа, возглашатѣ діаконхъ.

Прѣсти, оуслышимъ стѣгѣ євѣліа.

и востають вѣн, востають и архїерей со
прееквѣтеры.*

Хотѣн чѣстн євѣліе, прееквѣтерхъ возглашатѣ.

ЧТѢНІЕ ѿ, ѿмѣх, сѣгѡ ѡлїа.
дїаконх. **ВѢМЕМХ СѢОМЪ ЧТѢНІЮ.**

И чтѣтх преевѣтерх сѣое ѡлїе, зрѣ кх
зѡпадѡ, вѣѣмх сѣоѡцнмх.*

нѣполннхшѡла чтѣнїю, пѡкн поѣтѡ пѣкцїа-
мн, ѡлннѡїа.

по ѡѣмх хѡтѡн чѣтн пнѡнїа ѡлїѡскаа, воз-
глѡшѡѣтх. Чтѣнїе ѿ ѡже ко ѡфѣѣѡмх послѡнїа
сѣгѡ ѡлїа пѡвла. ѡлн ѡннїа кнїгн ѡлїѡсїа.

дїаконх. **ВѢМЕМХ.**

н чтѣтх пнѡнїа ѡлїѡскаа сѡ чоѡѡ же мѣѡ-
та. ѡрхїѡрѣн же со преевѣтеры пѡкн возѡдѡѣтх
на мѣѡтѣѡ сѡѡѣмх.

по чтѣнїн, пѡкн поѣтѡ, ѡлннѡїа.

по пропѣтїн же сѡѡѡ, поѡчѡѣтх ѡрхїѡрѣн
лѡдн, сѡдѡ на мѣѡтѣѡ сѡѡѣмх, н держѡ жѡ-
злѡ сѡѡѡ. ѡще покелнѣтх ѡрхїѡрѣн, ѡннїн кѡѡ
проповѣдѡѣтх. Ѣгдѡ же сѡкнѡчѡѣтх ѡрхїѡрѣн, ѡлн
їѡрѣн, поѡчѣнїе сѡѡѡ, вѡсѡѡѣтх ѿ мѣѡѡ сѡѡѡѡ
кѡѡпѣ со преевѣтеры, н вѡѡѡѡѣтх ѿ ѡлнѡѡ
сѣое ѡлїе, ѡлѡѡ жѡѡлѡ вх цѡѡнѡѡѡ. чѡѡѡѡ,

пoкeлнѣтѣ прeсквѣтeрoмѣ взѣти прѡчaлa кннѣгн.
нѣ вхѡднѣтѣ кo cтѣнѣмъ олтарѣмъ cтѣннмъ двѣрмн,
пocлѣдoвaннмъ прeсквѣтeрoмѣ.

людіє же поюгѣ коенѡ, слава тебѣ, гдн,
слава тебѣ.

нѣ cтѣнѣтѣ вcнѣ на cкoнѣхъ мѣcтѣхъ. дїaкoнѣ
же на cлaвѣ зрѣцe кѣ зѣпaдѣ, ѣкoжe cтoлѣцѣ
кѣ нaчaлѣ бжѣтвeннaлa cлѣжбѣ. нѣ пoлaгѣтcѣ cтѡбѣ
ѣвѣлїe на cтѣнѣмъ тpaпѣзѣмъ, кѣ гѡрнѣмъ ѣдѣ cтpaнѣмъ.
прѡчѣмъ же кннѣгн ѡлaгѣтcѣ. ѡлaгѣтѣ архїєрѣнѣ
нѣ жѣзлѣ cкoнѣ. нѣ глѣтѣ, дїaкoнѣ прѣдѣ cтѣннмъ
двѣрмн, зрѣ кѣ людемъ, ѣктeнїю cїю.

Рцѣмъ вcнѣ, гдн помнѣшн.

людіє, гдн помнѣшн.

**Гдн вседержнѣтелю пренебѣcнe,
бжѣ оцѣ нашнхъ, мѡлнмтcѣ,
oуcлѣшн.**

людіє, гдн помнѣшн.

**Ѡ мнрѣ вcегѡ мїра н ѣдннѣнїн
вcѣхъ cтѣхъ твoнѣхъ црѣквѣмъ, пo-
мѡлнмcѣ.**

людіє, гдѣ помилуй.

Ѡ спасеніи и заступленіи свѣтѣйшаго оца и архієпископа нашего, имѣхъ, ѡ всемъ причтѣ и хрѣтолюбивыхъ людехъ, помолнмса.

людіє, гдѣ помилуй.

Ѡ еже избавитсѧ намъ ѡ всѣхъ скорби, гнѣва, бѣды и нужды, плѣненіа, горькіа смерти, и ѡ беззаконіи нашихъ, помолнмса.

людіє, гдѣ помилуй.

Ѡ предстоящихъ людехъ, ѡжидających ѡ тебѣ богатыхъ и великіа милости, молнмъ ча, бжеди благоутробенъ, и помилуй.

здѣ архієрѣи, или ієрѣи, ѡбращаеа къ людемъ, возгласитъ знаменѡ предстоящихъ ихъ стѣихъ двѣрѣи.

Спаси, бже, люди твоѧ и блго-

СЛОВѢ ДОСТОЯНІЕ ТВОЕ.

людіє, гдн помилѹй.

Діаконы. Призри на міръ твоѹ
многостію ѿ щедротами.

людіє, гдн помилѹй.

Вознесѹ рогъ хрѹтіанскій, сілою
ѹтнаго ѿ животворащаго крѹта,
мѣткою пресѣяма, блгословенныа
блчницы нашеа бцы, прѣтчи ѿ
апловъ твоихъ, ѿ всѣхъ стѣхъ
твоихъ, молимъ те, многомѣткѣ
гдн, оуслыши насъ, молащихся
тебѣ, ѿ помилѹй.

людіє, гдн помилѹй. г.

архієрѣй, ѿнѣ ієрѣй, глѣтъ мѣткѣ сію, чай-
но, зрѣ къ востоку.

Бже, ѿгласивый ны бжествен-
ными ѿ спасительными твоими
словами, просвѣти души насъ
грѣшныхъ къ воспріятію преж-
дечтеннаго, ѿакъ да не токъмо

слышатели гавимъ себѣ дх̄овныхъ
речении, но и творцы дѣланіи бл̄-
гнхъ, содержащыя вѣрѹ нелице-
мѣрнѹ, животъ незазоренъ, жи-
тельство неукорно, во хр̄те ісѣ
гдѣ нашемъ. съ нимже бл̄госло-
венъ еси, со всестымъ и бл̄гимъ
и животворящимъ твоимъ дх̄о-
мъ, ннѣ и пр̄но и во вѣки
вѣкѡвъ.

возгласъ.

Ты бо еси благовѣстїе и про-
вѣщенїе, спасъ и стражъ душъ
и тѣлесъ нашихъ, бже, и едн-
нородный твой снъ, и дхъ твой
всестый, ннѣ и пр̄но и во вѣки
вѣкѡвъ.

людіе, аминь. таже, діаконъ.

Да въмлемъ оусерднѣ, міромъ
гдѹ помолнмъ.

людіе, гдн помилуй.

Ѡ свѣшнемъ мѣрѣ и ѡ вѣѣемъ
чѣколюбѣи, и спасеніи душъ на-
шихъ, гдѣ помолнмса.

людіе, гдѣ помнѣи.

Ѡ мѣрѣ всегѡ міра, и ѣдиненіи
всѣхъ стѣхъ вѣихъ цркви, гдѣ
помолнмса.

людіе, гдѣ помнѣи.

Ѡ спасеніи и застѣпленіи стѣ-
ишагѡ Отца и архіѣпѣпа наше-
гѡ, нѣкѣ. и ѡ всемъ прѣчѣтѣ,
и ѡ хрѣтолюбивыхъ людехъ, гдѣ
помолнмса.

людіе, гдѣ помнѣи.

Ѡ ѡставленіи грѣхѡвъ и ѡ
процѣеніи прегрѣшеній нашихъ,
и ѡ ѣже иЗбавитнса намъ ѡ
всѣкѣи скорби, гнѣва, бѣды и
нѣжды, и возстанѣи врагѡвъ,
гдѣ помолнмса.

людіе, гдѣ помнѣи.

ДЕНЬ ВЕСЬ СОВЕРШЕНЪ, СГ҃Ъ, МІР-
РЕНЪ И БЕЗГРѢШЕНЪ ПРЕЙТИ, ВСИ ОУ
ГДА ПРОСИМЪ.

людіє, подай гдн.

АГ҃ЛА МІРНА, ВѢРНА НАСТАВНИКА,
ХРАНИТЕЛА ДУШЪ И ЧЛѢСЪ НАШИХЪ,
ОУ ГДА ПРОСИМЪ.

людіє, подай гдн.

ПРОЦЕНІА И УСТАВЛЕНІА ГРѢХОВЪ
И ПРЕГРѢШЕНІЙ НАШИХЪ, ОУ ГДА
ПРОСИМЪ.

людіє, подай гдн.

ДОБРЫХЪ И ПОЛЕЗНЫХЪ ДУШАМЪ
НАШИМЪ, И МІРА МІРОВИ, ОУ ГДА
ПРОСИМЪ.

людіє, подай гдн.

ПРОЧЕЕ ВРЕМЯ ЖИВОТА НАШЕГО,
ВЪ МІРѢ И ВЪ ЗДРАВІИ СКОНЧАТИ
НАМЪ, ОУ ГДА ПРОСИМЪ.

людіє, подай гдн.

ХР҃ТІАНСКІА КОНЧИНЫ ЖИВОТА

НАШЕГѠ, НЕБОЛѢЗНЕННЫ ѿ НЕПОС-
ТЫДНЫЙ, ѿ ДОБРАГѠ ЦѢКѢТА НА
СТРАШНѢМЪ ѿ ТРЕПЕТНЕМЪ СЪДИЩИ
ХРѢТОКѢ, ПРОСИМЪ.

людіє, подай гдн.

Пресѣлю пречтлю, преславлю,
благословенлю влчицу нашу бцю
ѿ прнводбю мрю, стго юанна
славнаго пророка предтечу ѿ кр-
тителю, бжественным ѿ всехвал-
льнымъ аплы, славнымъ пррочи,
подвижавшымъ, ѿ мчнчи, ѿ всл-
тчи ѿ пркнымъ поманувше, са-
ми себѣ, ѿ дрзгъ дрзга, ѿ весь
животъ нашъ хрѣту бгю преда-
димъ.

людіє, чевѣ гдн.

*выкаемымъ діаконствамъ, молите архієрей,
или ієрей, предъ стгою трапезою, тайно, зрѣ къ
костюку.*

ВЛКО ЖИВОТВОРЧЕ ѿ БЛАГНХЪ ПО-

ДАТЕЛЮ, ДАВЫЙ ЧЛКΩМХ БЛЖЕННЮ
НАДЕЖДУ ЖИЗНИ ВЪЧНЫА, ГДА
НАШЕГО ІСА ХРТА, СПОДОБИ НЫ,
БЛАЖЕ, ВО ѠСВЩЕНІИ И СЮ ТИ
БЖЕСТВЕННЮ СОВЕРШИТИ СЛЖБУ,
ВХ НАСЛАЖДЕНІЕ ХОТЩАГО БЫТИ
БЛАЖЕНСТВА.

*и проетираетъ съ пресквтеры ангимнх. скон-
чавшимся же діаконствах, возглашаетъ.*

ІЖКО ДА ПОД ДЕРЖАВОЮ ТВОЕЮ
ВСЕГДА ХРАНИМИ, И ВО СВѢТѢ ИСТИ-
НЫ ПУТЕВОДИМИ, ТЕБѢ СЛАВУ И
БЛАГОДАРЕНІЕ ВОЗСЫЛАЕМЪ, ОЦУ И
СНУ И СТОМУ ДХУ, НИѢ И ПРНУ И
ВО ВѢКИ ВѢКΩВЪ.

люде, аминь. діаконъ.

МИРОМЪ ВОСПОИМЪ ХРТУ, ДА НИК-
ТО Ѡ ѠГЛЩЕННЫХЪ, ДА НИКТО Ѡ
НЕПОСВЩЕННЫХЪ, ДА НИКТО Ѡ
НЕМОЩЦИХЪ МОЛІТИСА СЪ НАМИ:
ПОЗНАЙТЕ ДРУГА ДРУГА: ДВЕРИ. ПРО-

СҢИ ВСН.

И ВХОДАТЪ ДІАКОНЫ КО СҢЫЙ ОЛТАРЬ МАЛЫ-
МИ ДВЕРМИ.

И НАЧИНАЮТЪ ПРѢЦЫ КОСНУ И СО СЛАДКОПРЕНІ-
ЕМЪ. Да молчнѣтъ велика плоть члѣа, и да стоитѣ
со стрѣхомъ и трепетомъ, и ничтоже земное
вх себѣ да помышлѣтъ: црь ко царствующнхъ
и гдѣ господствующнхъ приходнтѣ заклѣтисл
и дѣтисл вх снѣдъ вѣрнымъ.

Прѣвѣемъ семъ, пріемлѣтъ архіерей, или іерей,
каділо, и кадітѣ сңю трапѣзъ Окресѣтъ, Ол-
тарь кѣсь, тѣже сңыл иконы. лики и люди,
по Обычаю. архіерей кадітѣ, держѣ вх цѣщнцѣ
жѣзлѣ скѣй.

Ице архіерей лнчѣргнѣлѣтъ, по каждѣнн ѡла-
гѣтъ каділо и жѣзлѣ. и нсходѣтъ цѣкми
дверми діаконы, держѣще оумывальницъ и оу-
чиральникѣ, и оумывѣтъ архіерей рѣки скѣ ко
сңыхъ двѣрехъ предъ лицѣмъ народа. тѣже кропнѣтъ
и ма народѣ. послѣ архіерѣл оумывѣютѣ рѣки предъ
лицѣмъ народа сослѣжащн прѣквчѣтерѣ, чѣчю не

кропáтъ. вхóдѣтъ же дѣаконы со оумькáльницею
кѣ Олтарѣ стѣми двѣрми. чáже, цѣлѣютѣ
áрхїѣрѣй еѣ слѣжáцими стѣю трапѣзѣ и мáло
поклонáютѣя нарóдѣ. и ѡхóднѣтъ со слѣжáцими
кѣ предложѣнїе. и дáетѣ áрхїѣрѣй дѣскóеѣ со
стѣмѣ хлѣбомѣ пѣрвомѣ прееквѣтерѣ, ничтóже
глá. чáшѣ же втóромѣ прееквѣтерѣ. несѣтъ же
пѣрвѣй прееквѣтерѣ дѣскóеѣ при пѣрѣѣхѣ своѣхѣ.
и нехóдѣтъ стѣверными двѣрми предндѣщыми
дѣакономѣ со свѣщáми и каднѣлы, ѣáкѡже
предписáно длá вхóда еѣ кнѣгами бжѣетвеныхѣ
писáнїи. áрхїѣрѣй же со вхóдомѣ не идѣтъ, но
ко стѣмѣ Олтарѣ ѡждáетѣ.

ѣще лнѣѣргнѣетѣ прееквѣтерѣ. по каждѣнїи
цѣлѣетѣ стѣю трапѣзѣ, и поклонáсь лóдѣмѣ,
ѡхóднѣтъ еѣ дѣакономѣ кѣ предложѣнїе, и оумь-
кáютѣ здѣ рѣцѣ. чáкоже подáетѣ дѣаконѣ стѣмѣ
дѣскóеѣ, ничтóже глá. дѣакономѣ же прѣемлетѣ
дѣскóеѣ, и дѣржнѣтъ егò прочнѣѣ пѣрен. ѣрѣй
же взѣмлетѣ стѣмѣ потнѣрѣ, и чáкѡ чѣворáтъ
вхóдѣ, ѣáкѡже предписáно длá вхóда еѣ кнѣ-

ГАМИ БЖЕЕСТВЕННЫХ ПИСАНІИ, ПРЕДХОДЯЩИМЪ ПА-
РАМОНАРИЕМЪ СО СКЪТІЛЬНИКИ И КАДИЛОМЪ, ИМ-
ЖЕ КАДИТЪ ПАРАМОНАРИИ НА НЕСОМЫА ДАРЫ. И
ДОСЪГІГШЕ АМКОНА, НА СРЕДѢ ХРАМА, СЪГАНУТЪ
ІСРЕИ СО ДІАКОНОМЪ НА НИЖШЕЙ СЪВѢ СТЕПЕНИ,
ЗРАЩЕ КЪ ЗАПАДУ. И ЗАДѢ ПОМАНУТЪ, ЗА НИХЪЖЕ
ПРИНОСИТЕА СЪАА ЖЕРТКА, ЖИВЫА И ОУМЕРШЫА.
И ПО СІХЪ ВОЗГЛАШАЮТЪ ДІАКОНЪ.

ВСТУХЪ КАСЪ ДА ПОМАНЕТЪ ГДЬ
БГЪ, ВСЕГДА И НИЧѢ И ПРНУ, И ВО
ВЪБКИ ВЪКЪВЪ.

ЛЮДИС, АМИНЬ.

И ИДУТЪ ІСРЕИ СО ДІАКОНОМЪ КЪ ОЛТАРЮ. И
СЪГАНУТЪ ПРЕДЪ СТЕПЕНИ СЪЛЕН, ЗРАЩЕ КЪ ВОСТОКУ.
И ГЛЕТЪ ІСРЕИ ВОЗГЛАСЕУ МОЛИТКУ ПРЕДЛОЖЕНІА,
БЖЕ, БЖЕ НАШЪ.

АЩЕ АРХІСРЕИ АНУДРГИСАЮТЪ, ИДУТЪ ПРЕСКУТЕРЫ
И ДІАКОНЫ ЧРЕЗЪ ВСЕЪ ХРАМЪ ДАЖЕ ДО СТЕПЕНЕЙ
СЪЛЕН. ДІАКОНОМЪ НЕПРЕСЪГАННО КАДЯЩИМЪ НА
НЕСОМЫА ДАРЫ. И СЪГАНУТЪ ВСИ ПРЕДЪ СЪЛЕНЮ,
ЗРАЩЕ КЪ ВОСТОКУ. ПРЕСКУТЕРЪ НЕСЫИ ДИКОСЪ

ѡдеснѣю, несый же потнрх ѡшѣю, дїаконы же
со свѣціами ѿ кадїломх по ѡбоѡ странѣ ст҃ыхъ
дверей. исходитх же архїерей ѿзѡ олтарѡ кх
цр҃кїѡ двѣри везъ жезла ѿ кадїла.

ѿ гл҃етх пѣрвый преск҃утерх чїхнмх гл҃сомх.

Архїерейство твоѡ да поманѣтх гд҃ь
бг҃х во цр҃твїи своѡмх, всегда, ннѣ ѿ
пр҃но, ѿ во вѣки вѣкѡвх.

Архїерей ѡвещаетх. **Свѣщенство** ѿ дїакон-
ство вѡша да поманѣтх гд҃ь бг҃х во
цр҃твїи своѡмх, всегда ѿ ннѣ ѿ пр҃но ѿ
во вѣки вѣкѡвх, ѡмннх.

таже гл҃етх, молїтвѣ предложѣнїѡ, возглас-
но, зрѡ ѿзѡ цр҃кнхх двѣрей кх западѣ.

молїтка предложѣнїѡ.

Бже, бже нашх, нбннх хлѣбх
пнцѣ всемѣ мїрѣ, гдѡ нашего
їѡ хр҃та послѡвнх, спаса ѿ ѿз-
бѡвнтелѡ, ѿ блгодѣтелѡ, блгос-
ловѡца ѿ ѡсвѡцїѡща насх, самх
благословнѣ ѿ предложѣнїѡ сїѡ. **ѡце**

архієрєй личѹргисаетѹ, прїемлетѹ здѣ ѿ прес-
квѹтера дїєкосѹ, ѿ поставлаетѹ єгò на стѣкѣ
трапѣзѣ, тѣже, возвращьса мòлнтєа зрѣ къ
зѡпадѹ. ѿ прїимнѣ є̄ вѹ принѣнный
твòй жєртвєникѹ.

здѣ прїемлетѹ ѿ вторагѡ пресквѹтера чѡшѹ,
ѿ поставлаетѹ єгò на стѣкѣ трапѣзѣ.

ѿ вхòдѡтѹ пресквѹтеры ѿ дїаконы ко стѣкѣ
òлтѡрь стѣми двєрми, ѿ стѡнѹтѹ на своѣх
мѣстѡхѹ.

ѿще личѹргисаетѹ єрєй, вхòдѡтѹ здѣ єх
дїакономѹ ко стѣкѣ òлтѡрь, ѿ поставлаетѹ
єкѡтѡл, на єкѡтѣкѣ трапѣзѣ, ѿкоже на ли-
чѹргїи златòсѡтѡвой твòримѹ. ѿще покрьты
быша сòсѹды, ѿлагѡютѹ здѣ вѣкѣ покрьòкы.

ѿ мòлнтєа архїєрєй, ѿлї єрєй прѣд стѡю
трапѣзю, зрѣ къ востòкѹ, возгласѡ.

Помѡнї, ѿкѡ блѡгѹ ѿ члѡ-
лѹбєцѹ принѣсшихѹ, ѿ ѿхже рѡди
принєсòша, ѿ насѹ невосѹждєны со-
хранї ко сщєннодѣїствїи вжѣтвє-

НЫХЪ ТВОИХЪ ЧАИНЪ. ꙗко сѣиша ѿ
прославиша всечѣтное ѿ великолѣпое
ѿма твоѣ, оца ѿ ена ѿ сѣаго
дѣа, нѣѣ ѿ прѣно ѿ во вѣки
вѣкѣвъ.

люде, ѿмнѣ. ѿ пакн поютъ пѣвцы херу-
вимскѣ пѣнь. Предходатъ же семѣ лица
ѿггльстѣн со великимъ началомъ ѿ властѣю,
многочѣтѣн херувимѣ ѿ шестокрылатѣн сера-
фимѣ, лица закрывающе, ѿ копѣюще пѣнь,
ѿмнѣ, ѿмнѣ, ѿмнѣ.

пѣваемъ семѣ, прѣемлетъ архіерей, ѿнѣ іерей,
кадило, ѿ кадиѣтъ сѣѣе предложеніе, глѣ мѣтѣ
сѣѣ чѣино.

Вѣко вседержителю, ѿ црѣѣ славы,
вѣдыѣ всѣ прѣжде бытѣѣ ѿхъ,
самъ прѣндѣ кѣ намъ во сѣѣѣ чѣсѣ
сѣѣ призывающимъ тѣ, ѿ ѿзбави
ны ѿ срама грѣхѣвнаго, ѿчѣсти
нашъ ѿумъ ѿ помышлѣннѣѣ ѿ
нечѣстныхъ похѣтѣѣ ѿ мѣркѣѣ

прелестнѣ, ѿ всѣхъ дѣвоульскѣхъ
дѣйствѣ, ѿ прїимѣнїѣ ѿ рѣкъ насѣ
грѣшныхъ дѣлїамъ сѣнѣ, ѿ акѣже
прїѣлѣхъ сѣнѣ приношенїе ѿ келево, ѿ
нѣво, ѿ ларѣново, ѿ самѣилово,
ѿ всѣхъ стѣхъ твоихъ, ѿ збав-
лаа ны ѿ всѣхъ дѣлїа лѣ-
каго, ѿ спасаа ко сѣже всегда
бл҃гоугодїати, ѿ поклонїтиса, ѿ
славїтнѣ тебе оца, ѿ єдинороднаго
твоего сѣна, ѿ дѣха твоего всестѣго,
нѣѣ ѿ прѣно ѿ во всѣхъ всѣхъ.
ѿ мнѣнѣ.

дѣаконѣ, взѣмше бл҃гословенїе, ѿсходїтѣ ма-
лыми дѣрми. ѿ стѣнѣтѣ на шлѣѣ лицѣмъ
къ людемъ. скончавшѣ мѣнїю возглашѣтѣ
дѣаконѣ.

Премѣдростнѣ бж҃їей конмемѣ.

ѿ глѣтѣ люди всѣ мѣрными глѣсомъ всѣмѣ.
вѣрѣю ко єдинаго бга. всѣ до конца.

глаголемѣ сѣмволѣ всѣры, молнѣтѣ архїєрѣнѣ,

или ієрѣй, тайно.

БЖЕ њ **ВЛКО** **ВКЪХЗ**, достѡйны
ны содѣлай часа егѡ недостѡй-
ныхъ, челоѡѡколюбче, да ѡчиств-
шеса ѡ **ВЛАКАГѡ** **КОВАРЕТѢ** њ **ВЛА-**
КАГѡ **ЛИЦЕМЪРІА**, соединимса дрѡгъ
дрѡгѡ **МІРА** њ **ЛЮБВЕ** **СОЮЗОМЪ**. оу-
тверждѣны твоегѡ **БГѡВЪДѢНІА**
ѡЩЕНІЕМЪ, ради **ѢДНОРОДНАГѡ**
твоегѡ **ЕНА** **ХРІТА**. ехъ **НИМЖЕ** **БЛГОС-**
ЛОВЕНЪ **ѢСН**, со **ПРЕСЪТЪМЪ** њ **БЛ-**
ГІМЪ њ **ЖИВОТВОРАЩІМЪ** **ТВОИМЪ**
ДЪХОМЪ, **ННѢ** њ **ПРНѡ** њ **КО** **ВЪКН**
ВЪКѡВЪ.

њ по скончаніи сімвола **КЪРЫ**, **ВОЗГЛАШАЕТЪ**
ДІАКОНЪ **ЗРА** **КЪ** **ЛЮДЕМЪ**.

СТАНЕМЪ **ДОБРЪКЪ**, **МІРОМЪ** **ГДЪ**
ПОМОЛИМСА.

таже **АРХІЄРѢЙ**, или **ІЄРѢЙ**, **ВОЗГЛАЕХЪ**.

ІЖѡ **БГЪ** **МІЛОСТН**, **ЛЮБВЕ**, **ЩЕ-**
ДРОТЪ, њ **ЧЛКОЛЮБІА** **ѢСН** **ТЫ**, њ

ЕДИННОРОДНЫЙ ТВОЙ СЫНЪ И ДЪХЪ
ТВОЙ СВѢТЫЙ, ННѢ И ПРНШ И ВО
ВѢКН ВѢКѠВЪ.

ЛЮДІЄ, АМИНЬ.

И ЗНАМЕНУЕТЪ АРХІЄРЕЙ, ИЛИ ІЄРЕЙ, ЛЮДИ,
ГЛА.

Миръ всѣмъ.

ЛЮДІЄ, И ДЪХИ ТВОЕМЪ.

**ДІАКОНЪ. ВОЗЛЮБИМЪ ДРЪВЪ ДРЪВА
ЛОВЗАНІЕМЪ СЪТІМЪ.**

И ПОЮТЪ ЦРКВЦІ, СО СЛАДОПЧНІЕМЪ. ВОЗЛЮБЛЮ
ТЪ, ГДИ, КРѢПОСТЕ МОА, ГДЪ ОУТВЕРЖЕНІЕ, И
ПРИБѢЖИЦЕ, И ИЗБАВИТЕЛЬ МОЙ.

АРХІЄРЕЙ ЖЕ, ИЛИ ІЄРЕЙ, ЦѢЛУЕТЪ КРАЙ ДІСКОСА,
ТЪЖЕ КРАЙ ЧАШИ И СЪДЮ ТРАПЕЗЪ. ПОДОБНѢ
ТВОРАТЪ И СОСЛЪЖАЦІИ ПРЕСВЪТЕРЫ. ТЪЖЕ, ЦѢ-
ЛЮТЪ АРХІЄРЕА ВЪ РЪКЪ, ДРЪВЪ ЖЕ ДРЪВА ВЪ
ОУСТА. ІАКЪЖЕ ВО СЪТІЙ ДЕНЬ ПАСХИ ШЫКОХОМЪ
ТВОРИТИ. ТОЖДЕ ТВОРАТЪ И ДІАКОНЫ, СТОЛЦЕ
НА СЛАВѢ. СКОЧАВШДЕА ПЧНІЮ, ВОЗГЛАШАЕТЪ
ДІАКОНЪ.

ГЛАВЫ НАША ГДЕВИ ПРИКЛОНИМЪ.

ЛЮДИЕ ВЕЛМИ КОСИУ, ЧЕБѢ ГДИ.

Архисрѣи, или исрѣи, приклоникъ главѣ, глетъ
мѣткѣ сѣю, тайно.

ВДИНЕ ГДИ И МИЛОСТИВЕ БЖЕ,
ПРИКЛОНИШЫМЪ ВЪИИ СВОА ПРѢД
СЪТЪИМЪ ЧВОИМЪ ЖЕРТВЕНИКОМЪ,
И ПРОСАЩЫМЪ ОУ ЧЕБѢ ДХОВНЫА
ДАРЫ, НИЗПОСЛИ БЛГОДАТЬ ЧВОЮ
БЛАГЮ, И БЛГОСЛОВИИ ВСѢХЪ НАСЪ
ВСАКИМЪ БЛГОСЛОВЕНІЕМЪ ДХОВНЫМЪ
И НЕШЕМЛЕНЫМЪ, ИЖЕ ВЪ ВЪШНИХЪ
ЖИВЫИ И НА СМИРЕННЫА ПРИЗНА
РАИИ. ИЖКО ХВАЛНО, И ПОКЛАНАЕ
МО, И ПРЕПРОСЛАВЛЕНО БЖЕ ВСЕГО
ИМА ЧВОЕ, ОЦА И СНА И СЪАГО
ДХА. АМИНЬ.

Діаконъ, зрѣ въ сѣиѣ двѣри ко сѣиѣ трапѣ
зѣ глетъ возгласно.

ГДИ БЛГОСЛОВИИ.

Архисрѣи, или исрѣи, возгласъ.

ГДЬ да БЛАГОСЛОВИ́ТЪ НЫ, ѿ да
ПОСПѢШИ́ТЪ НАМЪ, ѿ ДОСТѢИНЫ да
СОТВОРИ́ТЪ НЫ ПРЕДСТО́ИТЕА СЪАГѢ
СВОЕГѢ ЖЕРТѢВЕННИКА ѿ ПРИШЕ́СТВІА,
ЗАѢ ЗНА́МЕНУЕТЪ ДѢКО́ЕЪ, СЪАГѢ
СВОЕГѢ ДХА, ЗАѢ ЗНА́МЕНУЕТЪ ЧАШУ, СВОЕЮ БЛГО-
ДАТІЮ ѿ ЧЛКОЛЮ́БИЕМЪ, ВСЕГДА ѿ НИѢ
ѿ ПРНѢ ѿ ВО ВѢКИ ВѢКѢѢ.

ЛЮДЕ, ВЕЛМИ КОСНѢ, АМИНЬ.

ПРѢВЛЕМЪ СЕМЪ, ПОКЛОНА́ЕМЪ АРХІЕРІ́И, ѿ
ІЕРІ́И, со СОСЛѢЖАЦИМИ, ГЛА ВЪ СЕБѢ.

СЛАВА ВЪ ВЪШНИХЪ БГѢ, ѿ на
ЗЕМЛИ́ МИРЪ, ВЪ ЧЛѢЦѢХЪ БЛА-
ГОВОЛѢНІЕ. Г.

ГДН, ОУСГНѢ МОИ ѢВЕРЗЕШИ,
ѿ ОУСТА МОА ВОЗВѢСТА́ТЪ ХВАЛѢ
ТВОЮ. Г.

ДА ѿПОЛНА́ТЪ ОУСТА МОА ХВА-
ЛѢНІА. ГДН, ІАКѢ да ВОСПОЮ СЛАВѢ
ТВОЮ, ВСЕЪ ДЕНЬ ВЕЛИКОЛѢПІЕ ТВОЕ.

Г.

и поклонѣса мѧ во ѿбѣ странѣ сослѣ-
жащымъ, поѣтъ къ ѿпѣ еъ нѣми бл҃гоуспѣшнѣ со
сладоуспѣшнѣмъ, во гл҃асѣ ѿ.

**ВОЗВЕЛИЧИТЕ ГДѦ СО МНОЮ, И
ВОЗНЕСЕМЪ ИМѦ СР҃ЦѢМЪ КЪ ѿпѣ.**

людіе же ѡбѣщѧютъ еъ тоѣже гл҃асѣ. Дѣхъ
свѣтѣй нѣидѣтъ на чл҃вкѣ, и еѣла къ шнѣмъ ѡбѣ-
щѧтъ чл҃вкѣ.

ѡще слѣжитъ едѣнъ чл҃вкъ іерей со дѣако-
номъ, нѣходѣтъ іерей свѣтѣми дѣрми и зѣх ѡ-
чарѣ на еолѣю, и зрѣ къ людемъ поѣтъ еѣла
къ ѿпѣ еъ дѣакономъ. чѣже, ѡбѣщѧщымъ лю-
демъ, мѧ во поклонѣетса и возвращѣетса къ
свѣтѣй чл҃вкѣ.

вѣдѧ же поѣтъ людіе, ѡще личѣрнѣетъ ар-
хіерей, гл҃ютъ сослѣжащѣи чл҃вкѣмъ гл҃асомъ.

ПОМАНѢ И НАСЪ, БЛ҃ГО Свѣтѣй.

архіерей же ѡбѣщѣетъ чѣкоже. Да помѧ-
нѣтъ вѣсѣ гдѣ во цр҃квѣи своѣмъ, вѣсѣдѧ
и нѣтъ и прѣшнѣ и во вѣкѣи вѣкѣмъ.

ѡще прѣскѣтѣры сослѣжатъ іереемъ, гл҃ютъ

ѸмѸ. Помани ѿ насъ вѣко.

чтоже ѿвѣщае҃тъ. Да помане҃тъ насъ гдѣ во цр҃квѣи небеснѣмъ, всегда ѿ ннѣ ѿ прѣво ѿ во вѣки вѣкѡвъ.

и скончавшѣа прѣнїю, ѡбѣ глѣтъ дїаконъ дїаконства сїа, зрѣ къ людемъ.

Мнромъ гдѸ помолнмѣ.

людїе, гдн помнлшї.

дїаконъ ѡбраще҃а малѡ къ с҃гымъ дверн.

Спасї, помнлшї, оуцедри ѿ сохрани насъ, бж҃е, твоею бл҃годатїю.

людїе, гдн помнлшї.

дїаконъ, пакн зрѣ къ людемъ.

Ѹ свкшнемъ мнрѣ, ѿ бж҃їи ч҃колюбїи, ѿ ѡ спасенїи дш҃ш нашихъ, гдѸ помолнмѣ.

людїе, гдн помнлшї.

Ѹ мнрѣ всегѡ міра ѿ ѡ едннїи всѣхъ с҃гыхъ бж҃їихъ цр҃квей, гдѸ помолнмѣ.

людіє, гдн помнлѣи.

Ѡ стѣи вселенствѣи ѿ апостолѣи цркви, ѣже ѿ концѣх земли даже до концѣх ѣа, гдѣ помолнмса.

людіє, гдн помнлѣи.

Ѡ спасеніи ѿ заступленіи стѣишаго нашего оца ѿ архієписпа, ѿ мѣх. всегѡ причта, ѿ хрѣтолюбивых людех, гдѣ помолнмса.

людіє, гдн помнлѣи.

Ѡ блгочестивѣиших ѿ бгочестивѣиных православных царѣх, всеи палатѣ ѿ воинствѣи их, ѿ ѣже ех нбсе помощи ѿ побѣдѣ, гдѣ помолнмса.

людіє, гдн помнлѣи.

Ѡ стѣмх хрѣта бга нашего града, царствующемх градѣ, всекомх градѣ ѿ странѣ, ѿ ѿже вх православной вѣрѣ ѿ блгочестин

БЖІИ ЖИВУЩИХЪ ВЪ ННХЪ, Ѡ МН-
РѢ И БЕЗМАТЕЖІИ НХЪ, ГДЪ ПО-
МОЛИМЪ.

ЛЮДИЕ, ГДН ПОМИЛЙ.

Ѡ ПЛОДОНОСИЩИХЪ И ДОБРОДѢЮ-
ЩИХЪ ВО СТЫХЪ БЖІИХЪ ЦРКВАХЪ,
И ПОМИНАЮЩИХЪ ОУБѠГІА, ВДОВИЦЫ
И СИРОТЫ, СТРАННЫА, И ВЪ НУЖ-
ДѢ СЪЩИА, И Ѡ ЗАПОВѢДАЩИХЪ
НАМЪ, ІАКѠ ДА ПОМИНАЕМЪ НХЪ ВЪ
МЛТВАХЪ, ГДЪ ПОМОЛИМЪ.

ЛЮДИЕ, ГДН ПОМИЛЙ.

Ѡ ѢЖЕ ВЪ СТАРОСТИ И НЕМО-
ЦИ СЪЩИХЪ, Ѡ БОЛАЩИХЪ, ТРУЖ-
ДАЮЩИХЪ, И Ѡ ДУХОВЪ НЕЧИСТЫХЪ
СТУЖАЕМЫХЪ, Ѡ ѢЖЕ Ѡ БГА СКО-
РОМЪ ИЩЕЛЕНІИ, И СПАСЕНІИ НХЪ,
ГДЪ ПОМОЛИМЪ.

ЛЮДИЕ, ГДН ПОМИЛЙ.

Ѡ ѢЖЕ ВЪ ДѢВСТВѢ, ЧТОТѢ И
ПОДВИЗѢ, И ВЪ ЧЕСТНѢМЪ БРАЦѢ

пребывающих, и ѿ еже въ горахъ,
вертепѣхъ и пропастѣхъ земныхъ
подвигающихъ прѣбныхъ оцѣхъ
и братїахъ, гдѣ помолимъ.

людіе, гдѣ помилѣй.

Ѽ плавающихъ, прѣтешествую-
щихъ, странныхъ хрѣтіанахъ, и ѿ
еже въ плѣненїи и изгнанїи, въ
темницахъ и въ тяжкихъ рабо-
тахъ сѣщихъ братїахъ нашихъ,
мирномъ возвращенїи коегождо
въ домъ свой съ радостїю, гдѣ
помолимъ.

людіе, гдѣ помилѣй.

Ѽ предстоящихъ и сомолащихъ
намъ, въ часъ сей стѣи и во
всякое время, оцѣхъ же и бра-
тїахъ, ѿ тцанїи, трѣдѣ, и оусер-
дїи ихъ, гдѣ помолимъ.

людіе, гдѣ помилѣй.

И ѿ всякой души хрѣтіанстѣи,

скорбѣщей ѿ ѿсломленѣй, мѣлос-
ти бжїѣ ѿ по́мощи трѣбующей, ѿ
ѿбра́щенїи заблѣдшихъ, ѿ здра-
вїи бола́щихъ, ѿ скобожденїи
плѣненныхъ, ѿ оупоко́енїи прежде-
почи́вшихъ оцѣ ѿ брѣтїи, гдѣш
помо́лимса.

людіє, гдѣш помѣлѣи.

ѿ ѿста́вленїи грѣхѣвъ ѿ про-
щѣнїи соблѣзномъ нашихъ, ѿ
ѣже ѿзбѣвѣти насъ ѿ всѣкѣхъ
скорби, гнѣва, бѣды ѿ нѣж-
ды, ѿ возста́нїа ѿзыкъ, гдѣш
помо́лимса.

людіє, гдѣш помѣлѣи.

Простра́ннѣе, ѿ бл҃госла́вленїи
воздѣха, дождѣхъ мирныхъ, росахъ
благнѣхъ, плодохъ ѿзобнѣнїи, ѿ
совершенномъ плодородїи, ѿ
вѣнцѣ лѣта, гдѣш помо́лимса.

людіє, гдѣш помѣлѣи.

Ѡ ѿже оуслышашъ и бл҃гопрїа-
нъ быти молѣнію нашимъ предъ
б҃гомъ, и низпослѣтисѧ намъ бо-
гѣтымъ мїлостемъ и щедрѣтамъ
ѿг҃о, гдѣ помолнмѧ.

людіе, гдѣ помнѣи.

Пресѣю, пречѣю, и преслѣвнѣю,
бл҃гословѣнѣю влчцѣ нашѣ вѣцѣ и
прѣводѣ мрїю, стѣхъ и бл҃женныхъ
іѡанна славнагѡ прѣрка, прѣчѣ и
крѣтнѣтелѧ, стѣфана прѣводїакѡна и
прѣвомѣченника, мѡисѣѧ, аарѡна,
илю, ѿлисеѧ, самѣила, дѣда, данї-
ила прѣроки, и всѣ стѣи и прѣвныѧ
помнѣмъ, ѣкѡ да мѣтѣами и
молѣніи ихъ всѣ помнѣовани бѣ-
демъ.

людіе, гдѣ помнѣи.

Ѡ прѣлежѣщихъ честныхъ и
прѣнѣныхъ, нѣнзрѣченыхъ, прѣчнѣ-
тыхъ, славныхъ, стѣрашнихъ, оу-

ЖА́СНЫХЪ, БЖ́Е́СТВЕННЫХЪ ДАРѢ́ХЪ, ѿ
спасѣ́нїи предсто́ащаго ѿ приноса́щаго
сїа́ ЧТНА́ГО ОЦА́ НАШЕГО ѿ А́РХІЕ́РЕА,
и́мѣхъ. и́ли, ІЕ́РЕА, и́мѣхъ, ѡ́ще ли́чѸргиса́етхъ
іе́рей. ГДА́ БГА́ МО́ЛИМЪ.

лю́діе, гдѣ помнѣ́и. г̃.

Глаго́лющѸ дѣаконѸ ѣкѣнїю сїю, мо́лителю
а́рхїе́рей, и́ли іе́рей, предъ стѣ́ою трапе́зою, пре-
клонѣ́хъ глакѸ, ѿ ма́ло просѣ́рхъ предъ собо́ю
рѸцѣ́ ко стѣ́кѣ трапе́зѣ, та́инно е́ще.*

мѣ́тка стѣ́го іа́кова.

Призрѣ́вый на ны мѣ́лостїю ѿ
щедро́тами, вѣ́ко гдѣ, ѿ дарова́вый
дѣрзновѣ́нїе намъ смире́ннымъ ѿ
грѣ́шнымъ, ѿ недосто́йнымъ ра-
бо́мъ твои́мъ, предсто́ати стѣ́омѸ
твоѣмѸ жѣ́ртвеникѸ ѿ приносѣ́ти
тебѣ́ стѣ́рашнѸ сїю ѿ безкро́внѸ
жѣ́ртвѸ, ѿ на́шихъ грѣ́сѣ́хъ, ѿ
ѿ людскѣ́хъ невѣ́дѣнїихъ, призри
на ма́, непотрѣ́бнаго раба́ твоего́,

и́ и́згладѣ моѡ прегрѣшенїѡ бла-
гоу́тробїѡ рѣди твоегѡ. ѡчи́сти
моѡ о́убѣта и́ сѣрдце ѡ́ всѣкїѡ
сквѣрны плѡти и́ дѡха, и́ ѡста́ви ѡ́
мене́ всѣкїѣ по́мыслѣ сра́мный и́
неразу́мный, и́ оудѡклѣ ма, сїлю
всесѣ́бгѡ твоегѡ дѡха, въ сѡ́жбѣ
сїю, и́ прї́мнї ма рѣди твоеѡ бла-
гостѣ, приближа́ющагѡ сѣ́гомѣ
жѣртвеннїкѣ, и́ благоколѣ, гдѣи, прї-
ѡ́тнымъ быти приносїмымъ тебѣ
дарѡмъ сїмъ, рѣ́кѡми на́шимѣ,
сннѣхѡдѡ́ще моїмъ нѣмо́щемъ, и́
не ѡ́вѣржи мене́ ѡ́ лица́ твоегѡ,
ниже́ возгнѣша́йса́ моегѡ недос-
тѡ́ннстѡѡ, но помї́лѣ ма, бже́,
и́ по мно́жествѣ́ щедрѡ́тѣ тво-
їхъ прѣ́зри беззакѡнїѡ моѡ,
ї́акѡ да неѡсѣ́жденнѡ прїше́дѣ
прѣ́д сла́вѣ твоею́, сподѡ́блюса пок-
рѡѡ ѣ́дннорѡ́днагѡ твоегѡ сїѡ и́

ѠЗАРЕНІА ВЕСЕТАГО ТВОЕГО ДХА,
И НЕ ІАКО РАВЪ ГРѢХА ѠВЕРЖЕНЪ
БЪДУ, НО ІАКО РАВЪ ТВОЙ ѠВРѢТЪ
БЛГОДАТЬ И МИЛОСТЬ, И ѠСТАВЛЕНІЕ
ГРѢХѠВЪ, ВЪ СЕМЪ И БЪДУЩЕМЪ
ВѢЦѢ. ЕИ, ВЛКО ВСЕДЕРЖИТЕЛЮ, И
ВСЕСИЛЬНЕ ГДН, ОУСЛЫШИ МОЛЕНІЕ
МОЕ, ЧЫ БО ЕСИ ВСА ДѢИТЕВШАИ
КО ВСѢХЪ, И Ѡ ТЕБѢ ВСИ ЧАЕМЪ КО
ВСѢХЪ ПОМОЩИ ЖЕ И ЗАСТЪПЛЕНІА,
И Ѡ ЕДИНОРОДНАГО ТВОЕГО СНА И
ЖИВОТВОРАЩАГО ДХА, ННѢ И ПРНѠ
И КО ВѢКИ ВѢКѠВЪ.

И мѡтвѡ сїю.

БЖЕ, ИЖЕ МНОГАГО РАДИ И НЕИЗ-
РЕЧЕННАГО ЧЛКОЛЮБИА НИЗПОСЛАВЫИ
ЕДИНОРОДНАГО ТВОЕГО СНА ВЪ МІРЪ,
ДА ЗАБЛЪДАШЕЕ ВОЗВРАТИТЪ ѠВЧА,
НЕ ѠВРАТИСА НАСЪ ГРѢШНЫХЪ, ВРЪ-
ЧАЮЩИХЪ ТИ СТРАШНЮ СІЮ И БЕЗ-
КРѠВНЮ ЖЕРТВУ, НЕ БО НА ПРАВДЫ

НАША ОУПОВАЮЩИИ СЪЕМЫ, НО НА
МИЛОСТЬ ТВОЮ БЛАГУ, СЮ ЖЕ РОДЪ
НАШЪ СОБЛЮДАЕШИ. И НИЧЕ МОЛИМСА
И ПРОСИМЪ ТВОЮ БЛАГОСТЫНЮ, ДА
НЕ БУДЕТЪ КО УЩЕДРЕНІЕ ЛЮДЕ-
МЪ ТВОИМЪ ОУСТРОЕНОЕ НАМЪ СІЕ
КО СПАСЕНІЮ ЧАИИСТВО, НО КО УЩЕ-
ТАВЛЕНІЕ ГРѢХОВЪ, КО УВНОВЛЕНІЕ
ДУШЪ И ЧЛѢСЪ, КО БЛГОУГОЖДЕНІЕ
ЧЕБѢ, БГЪ И ОЦЪ.

*мѣтка закѣсы.**

БЛГОДАРИМЪ ТѢ, ГДИ БЖЕ НАШЪ,
ІАКЪ ДАМЪ СІИ НАМЪ ДЕРЗНОВЕНІЕ
КО ВХОДѢ СТЫХЪ, СГОЖЕ УВНОВИЛЪ
СІИ НАМЪ ПУТЬ НОВЫИ И ЖИВЫИ
ЧРЕЗЪ ЗАКѢСЪ ПЛОТИ ХРТА ТВОЕГО.
СПОДОБИВШЕСА ЖЕ ВНИТИ НА МѢСТО
СЕЛЕНІА СЛАВЫ ТВОЕА, ВНУТРЬ ЖЕ
БЫТИ ЗАКѢСЫ, И СТѢА СТЫХЪ ЗРѢ-
ТИ, ПРИПАДАЕМЪ КЪ БЛАГОСТЫНИ
ТВОЕЙ, ВЛКО, ПОМИЛУИ НАСЪ. ПО-

НЕЖЕ ПРИСТРАШНИ И ТРЕПЕТНИ СЪС-
МЫ, ХОТЯЩЕ ПРЕДСТОАТИ СТОМУ
ТВОЕМУ ЖЕРТВЕННИКУ, И ПРИНОСИТИ
ТЕБѢ СТРАШНУЮ СЮ И БЕЗКРОВНУЮ
ЖЕРТВУ, О НАШИХ СОГРЕШЕНІИХ И
О ЛЮДСКИХ НЕВѢДЕНІИХ. НИЗПОСЛА
НА НЫ, БЖЕ, БЛГОДАТЬ ТВОЮ БЛА-
ГЮ, И ОСВЯТИ НАША ДУШИ И
ТѢЛЕСА И ДУСИ, И ПРЕМѢНИ ПО-
МЫШЛЕНІА НАША КО БЛГОЧЕСТИЮ,
ІАКЪ ДА ЧИСТОЮ СОВѢСТІЮ ПРИНЕ-
СЕМЪ ТИ МИЛОСТЬ, МИРЪ, ЖЕРТВУ
И ХВАЛЕНІЕ.

зкончавшымѣ дѣаконствамъ, возгласъ.

МИЛОСТИЮ И ЦЕДРОТАМИ И ЧЛКО-
ЛЮБИЕМЪ СДННОРОДНАГО ТВОЕГО СНА,
СЪ НИМЖЕ БЛГОСЛОВЕНЪ СЪИ, СО ПРЕ-
СВѢТЫМЪ И БЛГНЫМЪ И ЖИВОТВОРА-
ЩИМЪ ТВОИМЪ ДХОМЪ, НИѢ И
ПРНУ И ВО ВѢКН ВѢКОВЪ.

людіе, аминь.

м.д.

и знаменуетъ архіерей, или іерей, люди гл҃а.

Миръ всѣмъ.

людіє, и дѣхови твоемѹ.

дїаконъ. Станемъ добръ. станемъ
благочестнѣ. станемъ со стращомъ
бжїимъ и сокрушенїемъ. бонмемъ,
стѹое возношенїе, въ мирѣ бг҃ѹ:

и вхѹдутъ дїаконы во ст҃ый олтарь малыми
дѣрми, и вземше рипиды, вкѹтѹ ст҃аа.

людіє. Милость мира, жертвѹ хваленїа.

архіерей же, или іерей, глетъ мѣтвѹ еїю,
ч҃айно.

И знаменательнѡ ѡдѣкѹющїа
сщ҃еннодѣйствїе еїе покровы га-
данїи ѡкрывъ, іаснѡ покажи на-
мъ, и оумнаа наша очн не-
бымѣннагѡ твоегѡ свѣта испол-
ни, и ѡчїстивъ нищетѹ нашѹ ѡ
всѣкїа скверны, плѹти и дѣха,
достѹйны содѣлай ны стращнагѡ
сегѡ и оужаснагѡ предстоанїа.

Ѣ́КѠ ПРѢБЛАГОУТРОБЕНЪ Ѣ́ МѢЛОУ-
ТИВЪ БГЪ Ѣ́СН, Ѣ́ ТЕБѢ СЛАВУ ВОЗ-
СЫЛАЕМЪ, ОЦУ Ѣ́ СНУ Ѣ́ СТОМУ
ДХУ, ННѢ Ѣ́ ПРНѠ Ѣ́ КО ВѢККИ
ВѢКѠВЪ.

исшѣдх же архієрѣй, или ієрѣй, Ѣ́ЗХ СТОУХЪ
ДКѢРѢЙ, СТАНЕУТЪ НА ВЫСШЕЙ СТЕПѢНИ СѠЛЕН Ѣ́
КОЗГЛАСНУТЪ ЗРѢ КЪ ЛЮДЕМЪ, КОЗДКНГЪ ДЕСНУЮ
РШКУ СКОЮ.

ЛЮБЫ БГА Ѣ́ ОЦА, Ѣ́ БЛГОДАТЬ
ГДА Ѣ́ БГА Ѣ́ СПАСА НАШЕГѠ ІСА
ХРТА, Ѣ́ ПРИЧАСТІЕ Ѣ́ ДАРЪ ВЕСЕТАГѠ
ДХА, БУДИ СО ВѢКМИ ВАМИ.

Ѣ́ ЗНАМЕНУТЪ ЛЮДИ.

ЛЮДИЕ, Ѣ́ СО ДХОМЪ ТВОИМЪ.

архієрѣй, или ієрѣй КОЗДѢКЪ ОЧИ СКОИ ГОРѢ
Ѣ́ КОЗДКНГЪ РШЦѢ, ТАКОЖДЕ ЗРѢ КЪ ЛЮДЕМЪ,
КОЗГЛАСНУТЪ.

ГОРѢ Ѣ́МѢЕМЪ ОУМЪ Ѣ́ СЕРДЦА.

ЛЮДИЕ, Ѣ́МАМЫ КО ГДУ.

архієрѣй, или ієрѣй.

БЛАГОДАРИМЪ ГДА.

и сложивъхъ крестнообразно рѣцѣ свои на
персѣхъ малѣ поклоняетсѣ людемъ, и воз-
рацаетсѣ ко стѣнѣ трапѣзѣ.

людиѣ поютъхъ ко́стнѣ и соладкопѣнїемъ.
досто́йно и прáведно.

архїерей же, илѣ іерей, зрѣ къ востоку,
преклонивъхъ главу, и малѣ протѣрѣхъ предъ собою
рѣцѣ ко стѣнѣ трапѣзѣ, мо́литсѣ тайно сице,
чторѣ благодаренїе.

Икъ констину́ досто́йно ѣсть
и прáведно, лѣпо же и потребно,
чѣ хвалити, чѣ пѣти, тебѣ клá-
нати, тебѣ славословити, тебѣ
благодарити, всѣкѣмъ твѣри видн-
мыа и невидимыа создáтелю, сок-
ровище вѣчныхъ блáгъ, исто́чника
жизни и безсмертіа, всѣческихъ
бга и влáкѣ, ѣгоже поютъхъ небеса
и небеса небесъ, и всѣ силы ихъ,
солнце же и луна, и весь звѣ-

ЗДНЫЙ ЛНКХ, ЗЕМЛА, МОРЕ, И ВСА
ТАЖЕ ВНИХЪ, ИСРУСАЛИМЪ ПРИНБНЫЙ,
СОВОРОХЪ ИЗВРАНИХЪ, ЦРКВЬ ПЕРВО-
РОЖДЕННЫХЪ, НАПИСАННЫХЪ НА НБЕ-
СЪХЪ, ДУСИ ПРВНЫХЪ И ПРРКХ,
ДШИ МЧНКХ И АПЛА, АГГЛН И АР-
ХАГГЛН, ПРЕСТОЛЫ, ГДТВІА, НАЧАЛА
ЖЕ И ВЛАСТИ, И СИЛЫ СТРАШНЫА,
ХЕРУВІМИ МНОГОУЧИТАА, И ШЕСТО-
КРИЛАТІИ СЕРАФІМИ, ИЖЕ ДВѢМА
КРЫЛАМА ПОКРЫВАЮТЪ ЛИЦА СВОА,
ДВѢМА ЖЕ НОГИ, И ДВѢМА ЛЕТАЮЩЕ,
ВЗЫВАЮТЪ ДРУГЪ КО ДРУГУ НЕУСЫ-
ПНЫМИ ОУСТАИ, И НЕМОЛЧНЫМИ СЛА-
ВОСЛОВЕНЬМИ.

ВОЗГЛАСЪ.

ПОВѢДНУЮ ПРѢСНЬ ВЕЛИКОЛѢПНЫА
ТВОЕА СЛАВЫ, СВѢТЛЫМЪ ГЛАСОМЪ
ПОЮЩА И ВОПІЮЩА, СЛАВОСЛОВАЩА,
ВЗЫВАЮЩА И ГЛАГОЛЮЩА.

ЛЮДИСЪ. СѢХЪ, СѢХЪ, СѢХЪ ГДЬ САКАОДЪХ ИСПОЛНЬ

нѣко и зѣмля славы твоеѧ, ѡсѧнна въ вышнихъ
бл҃гоелокѣнъ градый ко ѡма гдѣне, ѡсѧнна въ
вышнихъ.

**пѣваемъи сѣи пѣсни, мѡлител архїерей, или
іерей, чѧино сїце.**

СѢХ ѢСИ, знаменуетъ дѣскоѡх, цр҃ю
вѣкѡвъ и всѧкѡ сѣынн гдѣи и
подателю, **знаменуетъ чашѸ.** СѢХ и ѢДН-
норѡдный твоѡ снх, гдѣ нашх ісх
хр҃тоѡх, ѡмже всѧ сотворѣлх Ѣси,
знаменуетъ ѡбѡ. СѢХ же и дхх твоѡ
всесѣый, пронцаѡи всѧческѡи и
глубины твоѡ, бга и ѡца. СѢХ
Ѣси всесѣльне и сѣрашне, блѧже,
благѡдѣробне, наипѧче сотраждаѡи
создѧнїю твоѡмѸ. сотворивый ѡ
землѣ чѣка по ѡбразѸ твоѡмѸ и
подѡбїю, и дарѡвѡвый ѢмѸ на-
ладѣнїе райское, прѣстѸпнѣша же
зѧповѣдь твою и ѡпадша, сего
не презрѣлх Ѣси, и ниже ѡсѣа-

внѣхъ ѿснѣ, благаже, но наказавъ ѿснѣ
сегò ꙗко бѣгоуѣробный оубо,
призвалъ ѿснѣ его чрезу законъ,
назвалъ его чрезу прѣрки, послѣднѣ
же самого единороднаго твоего
снѣ, гдѣ нашего ꙗса хрѣта низполавъ
ѿснѣ въ мѣрѣ, да самъ пришедъ
твоѣмъ ѡбновитѣмъ и возставитѣмъ
образъ. иже снисшедъ съ небесе
и воплощеся ѡмъ дха снѣ и мрѣи
снѣмъ прѣшадѣвы и бѣцы, споживѣ
же члѣкомъ, всѣмъ оубоуѣронъ ко спа-
сенію рода нашего. хотѣше же
вольнѣю и животворещю крѣто-
мъ смѣрть, безгрѣшенъ, за ны
грѣшныя прѣити, въ ноць, въ
нюже предашеся, паче же самъ
себѣ предаше за мѣра животѣмъ и
спасенію.

Здѣ въземлетѣмъ шѣицею съ дѣскоа снѣмъ
хлѣбъ, и дѣржитѣмъ его малѣмъ подѣмъ, и глетѣмъ

ТАЙНУ.*

Пріѣмъ хлѣбъ во стѣла ѿ пречѣ-
тыя ѿ безсмертнаго своаго рѣки,
воззрѣвъ на небеса, ѿ показавъ
тебѣ бг҃ъ ѿ оц҃ъ, благодаривъ,
благословивъ, ѡсвятивъ, знаменуетъ
свѣтъ хлѣбъ, прелагаетъ его въ десную рѣку, ѿ
держитъ крайними персты деснаго рѣки, малу
возвышь. преломивъ, подаде стѣмъ
ѿ блженнымъ своимъ оученикомъ
ѿ апломъ рѣкъ.

возглаголю. Пріимите, ядите, се
ѣсть тѣло мое ѣже за вы ломно-
мое ѿ предаемое, во ѡставленіе
грѣшнѣмъ.

ѿ полагаютъ свѣтъ хлѣбъ на дискосъ.

людіе, аминь.

архидіаконъ же, ѿ ѿрѣи, вземлетъ стѣю чашю,
ѿ держитъ его малу подемъ, гла тайну.*

Также по ѣже вечерати, прі-
емъ чашю ѿ растворивъ ѿ вина ѿ

ВОДЫ, ЗРА́ЦЕ НА НБЕСА́ И ПОКАЗА́ВЪ
ТРЕБѢ́ БГҀ И ОЦҀ, И БЛАГОДАРИВЪ,
ОСВЯТИ́ВЪ, **ЗНАМЕНУ́ЕТЪ ЧАШУ́.** ИСПОЛНИВЪ
ДХА́ СҀА, ПОДАДЕ́ СҀЫ́МЪ И БЛЖ́ЕН-
НЫМЪ СВОИ́МЪ ОУЧЕНИКО́МЪ И АП-
ЛОМЪ, РЕ́КЪ.

КОЗГЛАСИ́О. ПИ́ЙТЕ О́ НЕА́ ВСИ́, СҀА́
ЁСТЬ КРО́ВЬ МОА́ НОВА́ГѦ ЗАВѢ́-
ТА, ІА́ЖЕ ЗА ВЪ, И ЗА МНО́ГИ
ИЗЛИВА́ЕМАА́ И ПРЕДА́ЕМАА́, КО О́С-
ТАВЛЕНІ́Е ГРѢ́ХѦ́.

ЗАѢ́ ПОСТАВЛѢ́ЕТЪ ЧАШУ́ НА СҀШЮ́ ТРАПЕ́ЗУ́.

ЛЮДИ́, АМИ́НЬ.

АРХІ́ЕРЕЙ́ ЖЕ, ЧА́ЙНО.

Сѐ ТВОРИ́ТЕ ВЪ МОѐ ВОСПОМИНА́-
НІЕ, Е́ЛИЖДЫ́ БО ІА́ЩЕ ІА́СТЬ ХЛѢ́БЪ
СҀИ́ И ЧАШУ́ СҀЮ́ ПІ́ЕТЕ, СМЕРТЬ СҀА
ЧЛЧЕСКА́ГѦ ВОЗВѢ́ЩА́ЕТЕ, И ВОСКРѢ́НІЕ
СҀГѦ́ ИСПОВѢ́ДУ́ЕТЕ, ДО́НДЕЖЕ НЕ ПРІ́-
ИДЕ́ТЪ.

ДІА́КОНЪ, ЗРА́ КО СҀБѢ́ ТРАПЕ́ЗѢ́, КОЗГЛАСІ́А́ЕТЪ

свѣтаѣишымъ гласомъ.

ВѢРУЕМЪ И ИСПОВѢДУЕМЪ.

людіє же поютъ ко гласѣ и со сладкопѣніемъ и кóеню. Смерть твою, гди, возвѣщаемъ, и воскресеніе твоє исповѣдуемъ.

архїерей же знаменуетъ свѣи дѣкосѣ, таже свѣю чашѣ, и мóлителѣ чáиню, преклонікѣ глѣвѣ.

Поминáюще оубо и мы грѣшніи животворящѣмъ, ѣгвò страдáнїѣ, спасітельный крестъ, и смёрть, и погребеніе, и триднѣвное и зѣ мёртвѣхъ воскресеніе, и ѣже на небесахъ восхожденіе, и воденѣю тебе вѣга и оца свѣдѣнїе, и ѣже второе и славное, страшноє ѣгвò пришествїе, ѣгда прїидетъ со славою судїти живѣмъ и мёртвѣмъ, ѣгда хóцетъ коемѣждо воздати по дѣломъ ѣгвò.

Пощадї ны, гди бже, ꙗ. наипаче

же по бѣгоу твоѣю своемѹ, прино-
симъ ти, вѣко, страшнѹю сѣю ѿ
безкровнѹю жертьвѹ, моляще да
не по грѣхѹмъ нашимъ, ниже по
беззаконїемъ нашимъ воздаши
намъ, но по твоемѹ снисхожденїю
ѿ неизреченномѹ твоемѹ чѣлколю-
бїю презрѣвъ ѿ ѿзгладивъ ѣже ѿ
насъ рѹкописанїе твое молящїхъ,
подаши намъ нѣныя ѿ вѣчныя
твоеа дарованїа, ѿже око не
видѣ, ѿ оухо не слыша, ѿ на
сердце человекеское не възиде, ѿже
оуготова бѣхъ любящимъ тѣ, ѿ
не радн моихъ грѣхѹмъ ѿрѣшиши
люди твоеа, чѣлколюбче гдн.

ѿже поетъ со прееквѣтеры со сладкопѣнїемъ
ко гласѹ ѣ, мѣло воздѣвъ рѹцѣ.

Людїе во твою ѿ црковь твоа
молятъ тѣ.

людїе же ѿвѣщяютъ такожде, со сладкопѣнї-

емъ, гласъ твойже. Помниши насъ, гдн бже, оче
вседержителю.

и пакн поетъ архіерей, или іерей, съ сослужя-
щими тожеде.

Людѣ бо твоѣ и црковъ твоѣ
молитъ тѣ.

и пакн ѡбщуютъ людѣ, помниши насъ,
гдн бже, оче вседержителю.

такъ да тріци поютъ архіерей со пресвѣтеры,
и тріци ѡбщуютъ емѣ людѣ. третіе же лю-
дѣ поютъ великии конно. еже имати время
архіерейо или іерейо глти мѣтвѣ.

архіерей же, или іерей, преклонь главѣ, мо-
лителѣ тайно.*

Помниши насъ, бже вседержите-
лю, помниши насъ бже, спасителю
нашъ, помниши насъ бже по ве-
лицей милости твоѣи и низпосли
на ны, и на подлежащыи стѣмъ
дары сѣа дха твоего вестѣго.

тайно. **Гдѣ** животворящаго, соп-

рестольнаго тебе, вѣхъ и оцѣхъ
и единосущнаго же и совѣчнаго,
глаголашаго закономъ и прѣри и
новымъ твоимъ заветомъ, со-
шедшаго въ видѣ голубинѣ на
гдѣ нашего іса хрѣта во іорданѣ
рѣцѣ и пребывающаго на немъ,
сошедшаго на стѣла твоѣ аплы
въ видѣ огненныхъ языкъ въ
горницѣ стѣго и славаго ісѣона
въ день стѣла пѣтндесятницы,
сего дѣа твоего всестѣго ннзпослѣ,
вѣко, на ны и на подлежащымъ
стѣла дары ісѣ.

*таже воздѣвъ рѣцѣ глѣтѣ таино.**

А посѣтѣвъ стѣмъ и блгѣмъ,
и славымы своимъ наитѣемъ, ѡс-
вѣтитѣ и сотворитѣ хлѣбъ оубо
ісѣ, тѣло стѣое хрѣтово.

и знаменуетѣ стѣн хлѣбъ.

дѣаконъ же, зрѣ ісѣ глѣтѣ. ѰМННЬ.

архієре́й, или́ ієре́й, гл҃г҃х ч҃аинѡ.*

И чашѸ сїю крѡвь ч҃тнѸю
хр҃тѡвѸ.

и знаменѸет҃х чашѸ.

дїаконых, ч҃акоже. **И** мѣнь.

архієре́й же, или́ ієре́й, ѡбоѡ не знаменѸет҃х,
но ѡбѣ гл҃г҃х ч҃аинѡ.

Да вѸдѸт҃х вѣѣм҃х ѡже ѡ нѣх҃
причащ҃ающ҃имсѡ во ѡставленїе
грѣхѡв҃х и в҃х жїзнь вѣчнѸю.

дїаконых, ч҃акоже. **И** мѣнь.

архієре́й, или́ ієре́й, ч҃аинѡ.

Во ѡсвѡщенїе дѸш҃х и тѣлѣс҃х,
ѡ мѣнь. Во плодоношенїе дѣл҃х бла-
гн҃х, ѡ мѣнь. Во оутверженїе ст҃ым
твоѣмъ собѡрнымъ и апѣльскїмъ цр҃кве,
ѡже ѡсновал҃х єси́ на камени вѣ-
ры, да вратѡ ѡдѡва не ѡдолѣют҃х
єи́, и збавлѡа ю ѡ всѡкїмъ єреси
и ѡ совлѡзна дѣлающнх҃х без-
законїе, сохрѡнѡа ю́ да́же до ско-

нчѧнїѧ вѣкѡвѡвѡ.

и знаменуетъ дѣискоу и чашу, раздѣльнѣ.

дїаконѡвѡ. **ѸМННЬ.**

чѧже, молитѡ архїерей, или іерей, мало
воздѣвѡ рѡцѣ преклонѡ главѡ, мѣрнымѡ гла-
сомѡ, ко ѡже елышанѡ быти столицымѡ внѣ
сѣѧгѡ Олтарѡ.

людїѡ же приквѧютѡ многожды, ко гласѡ
Ѹ. Помани, гдѡ бже нашѡ.

мѡтѡвѡ.

Приносимѡ ти, вѡко, и ѡ сѣыхѡ
твоихѡ мѣстѣхѡ, иже прослѡвилѡ
ѡи вѡовлѣнїемѡ хрїта твоегѡ и
наитїемѡ всесѣгѡ твоегѡ дѡа,
наипѡче же ѡ сѣемѡ и слѡвнѣмѡ
сїѡнѣ, мѣри всѣхѡ цркви, и
ѡ ѡже по всей вселеннѣ сѣи
твоей соборнѣ и апѡстѣи цркви,
богѡгѡ дѡры всесѣгѡ твоегѡ
дѡа и ннѣ подѡждѡ ѡи, вѡко.

Помани, гдѡ, и иже вѡ ней

С҃ЫМЪ О҃ЦЫ НАШИ И ѲѢКПЫ, ѢЖЕ
КО ВСЕИ ВСЕЛЕННѢИ ПРАВОСЛАВНО
ПРАВЦЫМЪ СЛОВО ТВОЕА ИСТИНЫ.

ВЪ ПЕРВЫХЪ ПОМАНИ, ГДН БЖЕ
НАШЪ, ПРЕПОДѢВНАГО О҃ЦА НАШЕГО,
СВЯТѢЙШАГО НАШЕГО АРХИѲѢКПА,
ИМѢХ. СТАРОСТЬ ЕМУ ЧТНЮ ПОДА
ЖДЪ, МНОГОЛѢТНЫ ЕГО СОХРАНИ,
ПАСУЩА ЛЮДИ ТВОА КО ВСАКОМЪ
БЛГОЧЕСТИИ И ДОСТОЧЕСТИИ.

ПОМАНИ, ГДН, ѢЖЕ ЗДЕ ЧТНОЕ
ПРЕСВИТЕРСТВО И ПОВСЮДУ, ѢЖЕ КО
ХРІТѢ ДІАКОНСТВО, ПРОЧЕЕ ВСАКОЕ
СЛУЖЕНІЕ, ВСЬ ЦРКОВНЫЙ ЧИНЪ И
ѢЖЕ КО ХРІТѢ БРАТСТВО НАШЕ И
ВСА ХРІТОЛЮБИВЫМЪ ЛЮДИ.

ПОМАНИ, ГДН, СОПРЕДЕСТАЮЩЫМЪ
НАМЪ ІЕРЕН, СЛУЖАЩЫМЪ КО С҃ЫИ
ЧАСЪ СЕИ ПРѢД С҃ЫМЪ ТВОИМЪ ЖЕ
РТВЕНИКОМЪ КО ѢЖЕ ПРИНОСИТИ
С҃Ю И БЕЗКРОВНЮ ТВОЮ ЖЕРТВУ

и́ даждь ѿмѣ и́ намѣ сло́во во
ѡ́браще́нїе о́устъ на́шихъ, во сла́ву
и́ похва́ленїе всегѡ́го и́мени тво-
его̀.

Помани́, гдѣи, по мно́жествѣ
милосѣи твоєѡ́, и́ мене́ смире́нна-
го, и́ грѣ́шнаго, и́ недостойнаго
раба́ твоєго̀, и́ прѣ́зри на ма́
милосѣю́ и́ щедро́тами, и́ и́зба-
ви и́ свободу́ ѡ́ гонѡ́щихъ ма́,
гдѣи, гдѣи си́лахъ, и́ не види́и въ
сѣдѣ́хъ рабо́мъ твои́мъ, и́ поне́-
же о́умножи́са во мнѣ́ грѣ́хъ, да
преизбы́точествѣ́етъ твоѡ́ бѣ́го-
да́тъ.

Помани́, гдѣи, и́ стѣ́и твоѡ́ же-
ртвеникъ ѡ́крѣ́жающыѡ́ дѣѡ́коны,
пода́ждь ѿмѣ жи́тельство непоро́ч-
но, чисто́, слѣ́женїе ѿ́хъ сохрани́,
и́ на стѣ́пени лѣ́шыѡ́ возведи́.

Помани́, гдѣи, стѣ́и бѣ́а на́шегѡ

ѓра́дъ ѿ на́шихъ ѓра́дъ, ѿ вса́къиъ
ѓра́дъ ѿ стꙋа́нъ, ѿ всꙋ́ правосла́внѣи
вѣ́рѣ ѿ блꙋ́гочестѣи́ живꙋ́щыа всꙋ́
нѣхъ, мѣ́ръ ѿ безматѣ́жїе ѿхъ.

Помани́, ѓди́, блꙋ́гочестѣи́вѣ́ишыа
ѿ х́р҃толю́бїишыа цꙋ́рїи, всю́ пала́тѣ
ѿ ко́ннство ѿхъ, ѿ ѣ́же съ нѣ́бесѣ
пóмошь ѿ побѣ́дѣ ѿхъ. коснѣ́са
оꙋ́рꙋжїа, ѿ за́щитѣи, ѿ востáни
всꙋ́ пóмошь ѿхъ, покóрїи ѿмъ
всá враждѣ́бныа ѿ вáрварскїа
ѿзꙋ́ки. оꙋ́стрóи ѿхъ совѣ́ты,
ѿакѡ да мѣ́рнóе ѿ тѣ́хóе житїе́
поживѣ́мъ во вса́комъ блꙋ́гочестѣи́
ѿ достóчестѣи́.

Помани́, ѓди́, пла́вающыа, пꙋ́те-
шесѣ́твꙋющыа, стꙋ́анныа х́р҃тїа́ны,
во оꙋ́захъ ѿ темнї́цахъ, всꙋ́ плѣ́-
ненїи ѿ ѿзгнáнїи, всꙋ́ рꙋ́дахъ ѿ
мꙋ́ченїахъ, ѿ всꙋ́ горькїихъ ра́ботахъ
сꙋ́щыа оꙋ́цы ѿ брáтїю на́шѣ, ѿ

мѣрное возвращеніе ко егѡждо въ
дѡмъ.

**Помани, гдѣи, въ старости и
немоци ещыи, болящыи, дрѣх-
лыи и ѿ дѣховъ нечистыхъ стѣ-
жаемыи, ѿ тебе, бѣга скорое ис-
цѣленіе и спасеніе ихъ.**

**Помани, гдѣи, великую душѣ
хрѣтіанскую, скорбящую и оумѣ-
ченную, милости и помощи ѿ
тебѣ, бѣга требующую, и ѡбраще-
ніи заблудшихъ.**

**Помани, гдѣи, иже въ дѣвствѣ
и соблюденіи и подвижѣ пребываю-
щыи, и иже въ горахъ и верте-
пѣхъ и пропастехъ земныхъ под-
визающыица оцы и братію нашу,
и иже по мѣстѡмъ православленныхъ
соборы, и иже здѣ во хрѣтѣ соборъ
нашъ.**

Помани, гдѣи, трудящыица

и́ слѹжа́щыя на́мъ о́цы же и́
бра́тїю на́ша, ра́ди и́мене твоего́
сѣ́гашо.

Помани́, гдѣи, всѣ́хъ ко бла-
го́е, всѣ́хъ помнѹи́, вѣ́ко, всѣ́хъ
на́сх примирѣи́, оумирѣи́ мно́жест-
во люде́й твои́хъ. истреби́ собла́з-
ны, оупразди́ брѣни́, оумирѣи́ раз-
дѣле́нїа цркви́, е́ресей ко́станиа
ско́рш оу́толи́, неспро́вержи́ горды-
ню ꙗзы́къ, вознеси́ рогъ хрѣ́тианъ
право́славныхъ, тво́й миръ и́ твою́
любо́вь пода́ждь на́мъ, бже́, спа-
сѣ́телю на́сх, оупокѣ́нїе всѣ́хъ кон-
це́въ земли́.

Помани́, гдѣи, благо́растворѣнїи
воздѹхъ, дождѣи́ мѣрныа, рѣсы
благїа, пло́дъ и́зобилїе́, совер-
шенное пло́дородїе́, и́ вѣ́нецъ лѣ́та
благости́ твоѣ́. Очи́ бо всѣ́хъ на
чѣ́ оупокѣ́ютъ и́ ты да́ши пи́щѹ

ИМЪ ВО БЛАГОВРЕМЕНІИ, ѿВЕРЗАЕШИ
ТЫ рѸКѸ ТВОЮ, и ИСПОЛНАЕШИ
ВСАКО ЖИВОТНО БЛГОВОЛЕНІА.

ПОМАНІ, ГДН, ПЛОДОНОСИВША И
ПЛОДНОСАЩА ВО СТЫХЪ БЖІИHX
ЦРКВАХЪ И ПОМНИЮЩА ОУБѢГІА,
И ЗАПОВѢДАВША НАМЪ ѢЖЕ ПОМИ-
НАТИ ИХЪ ВЪ МЛТВАХЪ.

ѢЩЕ СПОДОБИ ПОМАНѸТИ, ГДН,
И ПРИНОШЕНІА СІА ПРИНЕСША
ВЪ ДНѢШНІИ ДЕНЬ, НА СТЫИ ТВОИ
ЖЕРТВЕННИКЪ, И ѿ НИХЪЖЕ КІИЖДО
ПРИНЕСЕ, ИЛИ ВЪ ПОМЫШЛЕНІИ ИМА-
ТЬ, И ВМАЛѢ ТЕБѢ ПРОЧТЕННЫА.

ПОМАНІ, ГДН, И РОДИТЕЛИ НА-
ША, СРОДНИКИ И ДРУГИ, ИМѸ. ЗАѢ
ПОМНИЮТЪ КІИЖДО ѿ ПРЕДЕТОЛЦИХЪ ИХЪЖЕ ХО-
ЦЕТЪ ПОМАНѸТИ. СИХЪ ВСѢХЪ ПОМАНІ,
ГДН, ИХЪЖЕ ПОМАНѸХОМЪ, И ИХЪЖЕ
НЕ ПОМАНѸХОМЪ, ПРАВОСЛАВНЫА.
ВОЗДАЖДЪ ИМЪ ВМѢСТѢ ЗЕМНЫХЪ

нѣнаа, вѣѣтѣ тлѣнныѣх негтлѣн-
наа, вѣѣтѣтѣ вѣременныѣх вѣчнаа,
по ѡбѣтѣованію хрѣта твоегѣ, по-
нѣже живота ѡ смѣрти ѡбласть
ѡмашн.

Ѣще поманѣти сподѣби, вѣко, ѡ
ѡже ѡ вѣка тевѣ блѣгодѣвшыа
по родамѣ, стѣѡм ѡцѣ, патрѣархи,
прѣрки, апѣлы, мѣнки, ѡсповѣдники,
ѡучѣтели, прѣбныа, ѡ всакиѡ дѣх
прѣвныѡ вѣ вѣрѣ скончавшійса.

Поманѣ, гдѣн, арханѣльскѣй гласѣ
глюциѣ, радѣѡса блѣгодѣтнаа, гдѣ
са тѣбѣю, блѣгословѣна ты вѣ же-
наѣх, ѡ блѣгословѣнѣх плѣдѣх чѣва
твоегѣ, ѡакѣ спѣа роднаѣ сѣѡ дѣ-
шѣх нашіѣх.

возгласѣ.

Израдѣнѣ ѡ прѣстѣѣѡ ѡ прѣблѣго-
словеннѣѡ, прѣчѣтѣѡ вѣлѣцѣ нашіѡ
вѣцѣ ѡ прѣнѣдѣѣ мѣѡн.

и пакн, глѹтѹ людѣ, ꙗкѡже пѣрвѣе, поманнѣ, гдѣи бжѣ нашѣ.

архїерей же, и ли іерей, мѣтвѣ, чѣинѡ.

Счѣго іѡанна славнаго прѣрка, предтѣчѣ и крѣтїтеле, стѣиѡ аплы, стѣиѡ прѣрки и патрїархи и прѣвныѡ, стѣиѡ мѣники и исповѣдники.

Поманнѣ, гдѣи бжѣ, стѣиѡ оцѣи наша и архїепкпы и всѣкѣю плѣть, ꙗже поманѣхомѣ и ꙗже не поманѣхомѣ. чѣмѡ ꙗхѣ оупокѣи, во странѣ живыѣхѣ, во црѣтвѣи твоѣмѣ, вѣ наслажденїи раѡ, вѣ нѣдрѣхѣ авраѡма, и нѣаѡка, и ꙗкѡва стѣихѣ оцѣи нашихѣ, ѡнїюдѣ же ѡбѣжнѣтѣ болѣзнь, печаль и въздыханїе, и дѣже прїсѣцїаѣтѣ свѣтѣ лица твоегѡ и прѣсѣцїаѣтѣ вѣнѣ.

Скончанїе же живѣтѣа нашегѡ хрѣтїанское и блгѣгѣгѣное, и безг-

рѣшное въ мѣрѣ оустрой, гдѣи,
собираа ны под ножи избранныхъ
твоихъ, егда хощеши и какъ хощеши,
единѣ токмо безъ стыда
и прегрѣшеній, ради единороднаго
твоего сна, гдѣ же и бга и спаса
нашего іа хрѣта, той бо единъ
ѣсть безгрѣшенъ іавнвыиса на
земли.

*ѡце архіерей антѣргисаетъ, глѣютъ сослажаціи
кѣи кѣрѣ, ѡце нѣсть архіерей, глѣтъ сѣа сла-
жай іерей.*

Въ первыхъ помани, гдѣи, Оца
и архіепіпа нашего, *и мѣк,* егже
дарѣи стѣи твоѣи цркви въ мѣ-
рѣ цѣла, чтна, здрава и долго-
денствѣюща, правѣ правѣща слово
твоеа истины.

*діаконъ, глѣтъ зрѣа къ людемъ, ѡце и единъ
іерей слажитъ.*

И ѡ мѣрѣ и блгостоаніи всегѣ

міра ѿ сѣихъ бжїихъ цркви, ѿ
ѡ нихъ за нихже кїждо принесе,
нли въ помышленїи ѿматъ, ѿ ѡ
предстоащихъ людемъ, ѿ ѡ вѣхъ
ѿ за вѣ.

ѡбїе архїерей, нли іерей, возгласъ.

ДАЖДЬ ѿ НАМЪ, ѿ ѿМЪ, ѿАКѡ
БЛАГІЙ ѿ ЧЛКОЛЮБЕЦЪ, ВЛКО.

людіе же вси вкѣпѣ глѡтѣ во гласъ с. ѡс-
лави, ѡсѣлави, просїти, бже, препрѣшенїа наша,
вѡльнаа же ѿ некѡльнаа, ѿже въ вѣдѣнїи ѿ
некѣдѣнїи.

архїерей, возгласъ.

БЛГОДАТІЮ ѿ ЦЕДРОТАМИ ѿ ЧЛ-
КОЛЮБІЕМЪ, ХРТА ТВОЕГѡ. СЪ НІ-
МЖЕ БЛГОСЛОВЕНЪ Сїи ѿ препрос-
лавленъ со всесѣтымъ ѿ блгимъ
ѿ животворащимъ твоимъ дхо-
мъ, ннѣ ѿ прнѡ ѿ во вѣки
вѣкѡвъ.

людіе, ѡмнїи.

ѡг

ἀρχιερέϊν, ἢ καὶ ἱερέϊν, ἀνάμενετ' αὐτοῖς, ἡ δὲ
Миръ вѣѣмъ.

люди, и дѣхови чкоемъ.

ѡбѣ діаконъ, ишѣдъ сѣверными двѣрьми и
сгавъ на ѡбычномъ мѣстѣ, глѣтъ діаконетка
сѣдъ зрѣ къ людямъ, ничтѣже людямъ ѡкѣ-
ціающимъ.

Пакн и пакн, и непрестанно
миромъ гдѣ помолмса.

Ѡ принесенныхъ и ѡсвѣщеныхъ
чтнхъ пренѣныхъ, незреченныхъ,
прѣчтыхъ, славныхъ, страшныхъ, и
оужасныхъ, бжѣственныхъ дарѣхъ,
гдѣ бгѣ нашемъ помолмса.

Ико да гдѣ бгѣ нашъ, прѣемъ ѡ
во стѣи и пренѣный, мысленный
и дѣховный своѣ жѣртвенникъ, въ
коню блгоуханѣ, вознипослетъ
намъ бжѣственнѣю блгодѣть и даръ
всестѣгѣ дѣа, гдѣ помолмса.

Соединѣнѣе вѣры и причѣстѣе все-

сѣгѡ ѡгѡ ѡ покланѣмагѡ дѣа
нспросѣвшѣ, сѣми себѣ ѡ дрѡгѣ
дрѡгѣ, ѡ вѣсь живѡтѣ нашѣ хрѣтѣ
бѣѣ нашѣмѣ предадѣмѣ.

Здѣ людѣ ѡкѣціаютьѣ, чѣбѣ, гдѣ.

*глѣмымѣ дѣаконстѣкамѣ сѣмѣ, мѡлнтѣа архѣ-
ерѣй, ѡлѣ ѡерѣй, чѣйнѡ.*

Бжѣ ѡ Очѣ гдѣ ѡ бѣа ѡ сѣа
нашего ѣа хрѣта, великонменѣтѣ
гдѣ, блѣженное ѣстѣствѡ, незавѣс-
тнаа блѣгостѣине, вѣсѣсѣсѣнѣхѣ бжѣ ѡ
вѣко, сѣй блѣгословѣнный во вѣки
вѣкѡвѣ, сѣдѣй на хѣрѣвѣнѣмѣхѣ ѡ
прославляемѣй ѡ серафѣнѣмѣ, ѣмѣже
предѣстоѡтѣ тѣсѣщѣ тѣсѣщѣ ѡ
тѣмѣ тѣмѣ сѣтѣхѣ агѣлѣ ѡ архѣ-
гѣлѣ вѡинѣтѣа, прѣнесѣнныйа ѡѣво
чѣбѣ дѣры, дадѣнѣа, прѣношѣнѣа,
вѣ конѣ блѣгѡухѣнѣа прѣймѣ, ѡхѣ-
же ѡсѣтѣтѣ ѡ совершѣтѣтѣ спѡдо-
бнѣа ѣсѣ, блѣже, блѣгодѣтѣю хрѣта

ТВОЕГѠ Ѣ ВРЕТѠГѠ ТВОЕГѠ ДѠА,
ѠСВАТѠНѠ, ВѠКО, Ѣ НАША ДѠ-
ШН, Ѣ ТѠЛЕСА, Ѣ ДѠН, Ѣ ПРИ-
КОСНѠСА ПОМЫШЛѠНѠЙ, Ѣ ѢСПЫТАЙ
ѠѠВѠСТИ, Ѣ ѠВѠРЖИ Ѡ НАСѠ ВСА-
КОЕ ПОМЫШЛѠНѠЕ ЛѠКАКОЕ, ВСА-
КѠЙ ПОМЫСЛѠ СРАМНЫЙ, ВСАКѠЮ
СТРАСТЬ Ѣ ПОХОТЬ ПОСТЫДНѠЮ,
ВСАКОЕ СЛОѠО НЕПОДОБНОЕ, ВСАКѠЮ
ЗАКНЕТЬ, Ѣ СЪЕМѠДРѠЕ, Ѣ ЛИЦЕМѠ-
РѠЕ, ВСАКѠ ЛЖѠ, ВСАКОЕ ЛѠКАВСТ-
ВО, ВСАКОЕ ѢСКѠШѠНѠЕ ЖИТЕЙСКОЕ,
ВСАКОЕ ЛЮБОСТАЖАНѠЕ, ВСАКОЕ ТЩЕ-
СЛАВѠЕ, ВСАКО СЛО, ВСАКѠ ГѠРОСТЬ,
ВСАКѠЙ ГНѠБѠ, ВСАКОЕ СЛОПОМНѠЕ-
НѠЕ, ВСАКОЕ ѠКЛЕВЕТАНѠЕ, ВСАКОЕ
СРЕБРОЛЮБѠЕ Ѣ НЕРАДѠНѠЕ, ВСАКОЕ
ДВИЖѠНѠЕ СЛОЕ ПЛОТИ ЖЕ Ѣ ДѠА,
ЧѠЖДОЕ КОЛИ СѠЫНИ ТВОЕѠ.

КОЗГЛѠСѠ.

Ѣ СПОДОБИ НАСѠ, ВѠКО ЧѠКОЛЮБЧЕ

ГДН, СО ДЕРЗНОВЕНІЕМЪ НЕУСЪЖДЕН-
НУ ЧТЫМЪ СЕРДЦЕМЪ, ДУШЕЮ ПРОС-
ВѢЩЕННОЮ, НЕПОСТЫДНЫМЪ ЛИЦЕМЪ,
УСВАЩЕННЫМИ ОУСТАМИ СМѢТИ ПРИ-
ЗЫВАТИ ТЕБѢ, ИЖЕ НА НБЕСѢХЪ СТѢ-
ГО БГА ОЦА, И ГЛ҃ТИ.

*и гл҃ютъ людіе вси вѣснѣ, оче нашъ. гл҃емъ
семъ, молигса архіерей, или іерей, чинно.*

И НЕ ВВЕДИ НАСЪ КО ИСКУШЕНІЕ,
ГДН, ГДН СИЛЪ, ВѢДЫЙ НЕМОЩЬ
НАШУ, НО ИЗБАВИ НАСЪ ѿ ЛѢКАВА-
ГУ И ѿ ДѢЛЪ ЗЛОУ И ѿ ВСАКАГУ
УСКОРБЛЕНІА И КОЗНИ ТОГУ, РАДИ
ИМЕНЕ ТВОЕГО СТѢГУ, НАРЕЧЕННАГО
НА НАШЕМЪ СМНРЕНІИ.

возгласъ.

ИКѢ ТВОЕ ЗЕСТЬ ЦР҃КѢ И СИЛА И
СЛАВА ОЦА И СНА И СТѢГУ ДХА, ННѢ
И ПРНУ И ВО ВѢКИ ВѢКОВЪ.

людіе, аминь.

архіерей, или іерей, благоговѣтѣ люди, гл҃а.

Миръ всѣмъ.

людіе, и дѣви чвоемѣ.

дїаконъ. **Главы** наша **гдѣви** при-
клонимъ.

людіе, чекѣ, гдѣи.

архїерей, илї іерей, чїинно молїтея.

Тебѣ приклонїхомъ, рабї твоѣ,
гдѣи, своѣ вѣи, предъ сѣимъ тво-
имъ жертвеникомъ, чающе ѿ те-
бѣ богатыя милости, богатю и
ннѣ блгодать твою и блгословенїе
твоѣ ниспослї намъ, вѣко, и ѡс-
вѣтї наша дѣши и тѣлеса и
дѣхи, їакѡ да достойны бѣдемъ
причастницы и оучастницы бы-
ти сѣихъ твоихъ чїинъ ко ѡс-
тавленїе грѣхѡвъ и въ жизнь
вѣчнѣю.

возгласъ.

Ты бо **єсї** покланѣемый и пре-
прославленный **бгъ** нашъ, и **єди-**

НОРО́ДНЫЙ ТВО́Й СѢ́ХЪ, Ѳ ДѢ́ХЪ ТВО́Й
ВЕСѢ́ТЫЙ, ННѢ́ Ѳ ПРѢ́Ш Ѳ ВО ВѢ́ККИ
ВѢ́КѠВЪ.

Ѳ ЗНА́МЕНУЕТЪ АРХІ́ЕРѢ́Й ДѢ́КОСЪ Ѳ ЧАШЪ.

ЛЮ́ДІЕ, А́МІ́НЬ.

Ѳ ѲСШЕ́ДЪ АРХІ́ЕРѢ́Й, ѲЛНѢ́ І́ЕРѢ́Й, СѢ́ТЫМИ ДВѢ́РМИ
НА СѠЛЕЮ, ГЛѢ́ТЪ КЪ ЛЮ́ДЕМЪ БЛГОСЛОВѢ́НІЕ СЕ́,
КОЗДВІ́ГЪ РЪ́ЦѢ́ СКОѢ.

Ѳ ДА БУ́ДЕТЪ БЛГОДА́ТЬ Ѳ МІ́-
ЛОСТЬ СѢ́ТІА Ѳ Е́ДИНОСЪЦІ́НЫА, НЕ-
СОЗДА́ННЫА, Ѳ НЕРАЗДѢ́ЛЬНАА, Ѳ
ПОКЛАНЯ́ЕМЫА ТРѢ́ЦЫ, СО ВСѢ́МИ
БА́МИ.

ЛЮ́ДІЕ, Ѳ СО ДѢ́ХОМЪ ТВО́ИМЪ.

Ѳ ЗНА́МЕНУЕТЪ РЪ́КОЮ́ ЛЮ́ДИ, ТЯ́ЖЕ КОЗВРАЩА́ЕТ-
СА КО СѢ́БѢ́ ТРАПѢ́ЗѢ́. ДѢ́АКОМЪ, ЗРА́ КЪ ЛЮ́ДЕМЪ
Ѳ КОЗДВІ́ГЪ ДЕЕНШЮ́ РЪ́КЪ СКОЮ́, ГЛѢ́ТЪ.

СО СТРѢ́ХОМЪ БЖІ́ИМЪ КО́НМЕМЪ.

АРХІ́ЕРѢ́Й, ѲЛНѢ́ І́ЕРѢ́Й, КОЗНО́СЕНТЪ СѢ́ТЫЙ ХЛѢ́БЪ
КРА́ЙНИМИ ПѢ́РЕСЪ СКОЮ́ РЪ́КЪ, ДѢ́РЖИТЪ Е́ГО́ МѢ́ШОУ
ПО́ДЕМЪ Ѳ ГЛѢ́ТЪ МЛѢ́ТЪ СЮ́ ТЯ́ИШО. ВЫКА́ЕТЪ ЖЕ

дѡндеже мѡлитца архіерей, или іерей, молчаніе
келіе ко храмѣ, людемъ приклонившимъ главы
скоѡ.

Свѣте, во стѣхъ почиваи,
гди, ѡсвѣти ны словомъ твоемъ
благодати и наитіемъ всестѣго
твоего дха, ты бо еси рекій,
вѣко, свѣти будите ѡакже азъ
стѣ есмь. гди бже наши, не по-
стижнме бже, и сложе, оцъ и вс-
стѡмъ дхъ единосущне, совѣчне,
и нераздѣльне, прїимн чтѣю пѣ-
снь ко стѣхъ твоихъ безкровныхъ
жертвахъ съ херувимы и серафимы
и ѡ мене грѣшнаго, копїюца и
глюца.

возглаголю. Сггѡ стѣмъ.

люде, единъ стѣ, единъ гдъ ісх хртосъ, ко
славу бга оца со стѣмъ дхомъ, емже слава
ко вѣки вѣковъ.

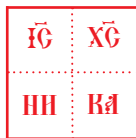
дїаконъ зрѡ къ людемъ.

ѿ спасенїи и заступленїи свѣ-
 тѣйшаго оца и архїєпископа наше-
 го, *и мѣх.* и ѿ великой души скор-
 бѣцей и ѿ злобленнѣй, мѣлости
 и помощи бжїа требующей, и
 ѿ ѿбрашенїи заблудших, и ис-
 цѣленїи болящих, освобожденїи
 плененных, и ѿ оупокоенїи пре-
 ждепочинвших оцъ же и бра-
 тїи, вси оусерднѡ рцемъ, гдѣи по-
 мнѣи.

людіе, гдѣи помнѣи, кї, во глазѣх ѿ.

егда же глетъ діаконъ діаконетва еїѡ, ар-
 хїєрїей, или ієрїей, преломлетъ стїи хлѣбъ,
 егѡже держитъ обѣма рѣкама, на двѣ части,
 первѣе знаменавъ егѡ.

еїѡ часть полагаи
 на діскѡеж



еїѡ часть пакн
 преломнѣ

Часть, юже держитъ въ шѣицѣ, полагаетъ

на дискѡсѣ. чѣсть же, ѿже дѣржитѣ вѣ деснѣи
рѣцѣ, преломлѣтѣ на двѣ чѣсти, держѣ чѣсть
сѣ печѣтїю, ХС, вѣ деснѣи рѣцѣ, чѣсть же
сѣ печѣтїю, КѦ, вѣ шѣи, ѿ знаменавѣ пакн
деснѡю рѣкѡю чѣсть, ХС, ѣже прелогѣтѣ вѣ
шѣицѣ. полагѣтѣ деснїцею ко сѣи погѣрь,
гѣлѣ чѣиновѣ.

СОЕДИНѢНІЕ ПРЕСТАВЛЕНІЯ ІЗЪ
НЫЯ КРОВЕ, ГДА І БГА І СПСА НА-
ШЕГѦ ІСА ХРТА. СОЕДИНѢНІЕ І
ВѢЩАНІЕ І СОВЕРШЕНІЕ КО ІМѦ ОЦѦ
І СНА І СТАВЛЕНІЕ ДХѦ.

ѣю чѣсть ко сѣи погѣрь



ѣю пакн на дискѡсѣ

Чѣсть, КѦ, полагѣтѣ на дискѡсѣ. чѣже,
преломлѣтѣ чѣсть, ѣже вѣсть пѣрвѣе вѣ шѣи-
цѣ, на нѣйже печѣтн, ІС, ѿ, НН, гѣлѣ.

СѢ АГНЕЦЪ ВЖИИ, СІИХ ОУЧЬ, ВЗЕМЛАН ГРѢХЪ МІРА, ЗАКЛАННІЙ ЗА МІРЪ ЖИВОУХ І СПАСЕНІЕ.

ТАЖЕ, РАЗДРОБЛЕТЪ РЪКОЮ ЧАСТИ, ІУ, НН, КІА, ЗА СЖЕ ДОКОЛЬНО БЫТИ КСѢМХ ХОУАЦЫМХ ПРИЧАСТНІТІСЯ, ГЛД.

ЧАСТЬ СГЛА ХРІТОВА, ІСПОЛНЕНА БЛАГОДАТИ І ІСТИНЫ, ОЦА І СГА-ГВО ДХА, СМЪЖЕ СЛАВА І ДЕРЖАВА ВО ВѢКИ ВѢКОВЪ.

СГДА ЖЕ ИКОНЧАЮТЪ ЛЮДИ, ГДН ПОМІЛУИ.

ГЛЕТЪ ДІАКОНЪ ЗРА КЪ КОУГОКУ.

ГДН БЛГОСЛОВИ.

АРХІЕРЕЙ, ІЛИ ІЕРЕЙ, ВОЗДѢВЪ РЪЦѢ ВОЗГЛАШАЕТЪ.

ГДЬ БЛГОСЛОВИТЪ НЫ І НЕУСЪЖДЕННЫ СОБЛЮДЕТЪ НЫ ВЪ ПРИЧАЩЕНІЕ ПРЕЧТЫХЪ СГВО ДАРОВЪ, ННѢ І ПРНУ І ВО ВѢКИ ВѢКОВЪ.

ЛЮДІС, АМІНЬ.

ДІАКОНЪ, ТАКОЖДЕ. ГДН БЛГОСЛОВИ.

архієрѣй, или ієрѣй, Овѣчнш.

ГДЬ БЛГОСЛОВИТЪ И СПОДОБИТЪ
НЫ НЕПОРОЧНЫМИ ПЕРСТЫ ПРИАТИ
РАЗЖЕНЫИ ОУГЛЪ, И КЛОЖИТИ КО
ОУСТА ВЪРНЫХЪ, КО УЧИЩЕНІЕ И
УБНОВЛЕНІЕ ДУШЪ ИХЪ И ТѢЛЕСЪ,
НИѢ И ПРНШ И КО ВЪККИ ВЪКШВЪ.

людіє, аминь.

*архієрѣй, или ієрѣй, зрѣ къ людемъ, чрезъ
сѣѣ двѣри возглашаѣтъ.*

ВКШЕИТЕ И ВІДИТЕ, ІАКШ ХРІТОСЪ
ГДЬ, РАЗДѢЛАЕМЫИ И НЕРАЗДѢЛИ-
МЫИ, И ВЪРНЫМЪ РАЗДАЕМЫИ, И
НЕИЖДИКАЕМЫИ, КО УСТАВЛЕНІЕ ГРѢ-
ХОВЪ, И ВЪ ЖИЗНЬ ВЪЧНШЮ, НИѢ
И ПРНШ И КО ВЪККИ ВЪКШВЪ.

людіє, аминь.

тѣже, діаконъ къ людемъ.

ВЪ МИРѢ ХРІТОВѢ ПОИМЪ.

*и вхѣдѣтъ діаконъ ко сѣѣи Олтарѣ малыми
двѣрми. людіє же поѣтъ причащенъ. Вкшѣте и*

кѣдите, ꙗко хрѣтосъ гдѣ, ѿмлашѣа.

затворѣются же заѣ цркви двѣри и завѣ-
са, дондеже причастѣтся священнослужители.
вгда же раздробленъ вѣдетъ стѣи хлѣбъ и
дѣаконъ внидѣтъ ко стѣи олтарь, станѣтъ
къ блгоговѣннѣмъ окрестъ стѣи трапѣзы, архі-
ерей же, илѣ іерей, преклонѣ главу молнител
предъ стѣю трапѣзою сице, ко ѣже слышанѣ
быти сослужащими. мѣтка прѣжде стѣи при-
чащеніа.

Вѣко хрѣте вѣже нашъ, нѣный
хлѣбе, пице всего міра, согрѣшихъ
на нѣо и предъ тобою, и нѣемь
достѣннъ причаститиса стѣихъ и
прѣчтѣихъ твоихъ тѣннъ, но ради
блгости твоеѣ, и неизреченнаго
долготерпѣнїа, достѣнна мѣ сот-
вори и неосудѣнна, и непосты-
дна, причаститиса всестѣи тѣла
и чтнїа крове во ѡставленїе
грѣхѣвъ и въ жизнь вѣчнѣю.*

и причащается архієрѣй, или ієрѣй, сѣгшо
чѣло, гл҃а вх свѣѣ. **Чѣло хр҃тово.**

и ѣгда причаститѣся, архієрѣй преподаетѣ
вѣѣмъ ієрѣѣмъ и діаконамъ сѣго чѣло, гл҃а
при коѣмъждо даѣнїи, **Чѣло хр҃тово.**

и ѡвѣщаетѣ прїемлаи часть по Ѡвѣчаю на
даѣни скоѡ, гл҃а. **Ѳмнѣнь.**

и ѡвѣщаетѣ сѣгшїи хлѣбъ. и ѣгда при-
частитѣся архієрѣй соелѣжащїи, прїемлетѣ сѣгшїи
почтїрѣхъ сѣхъ плѣтомъ, ѡкоже Ѡвѣчаи ѣсть и
причащается по Ѡвѣчаю, гл҃а.

Врѡвъ хр҃това, чаша жнзни.

и прихѡдѣтѣ ієрѣи и діакони, и причащаетѣ
їхъ по Ѡвѣчаю гл҃а. **Врѡвъ хр҃това, чаша
жнзни.**

и ѡвѣщаетѣ причащающїиѣ. **Ѳмнѣнь.**

Зри, да части, ѡже сѣтъ на сѣѣмъ дискѡѣ
никакоже по причащенїи вхъ почтїрѣхъ влѡжнши.
Ѡнѣе быкѣетѣ причащенїи, и прїемлетѣ архієрѣй,
или ієрѣй, и діакони теплоѣ и помыкѣютѣ
ѡѣтнѣ свои, по Ѡвѣчаю. ѣдннхъ діаконхъ, хотѣи

ПОТРЕБИТИ С҃ТАА, НЕ ПРИЕМЛЕТ҃А ТЕПЛОТЫ. Е҃ГДА
ЖЕ СОВЕРШИТЕА КО С҃ТѢМ҃А ОЛТАР҃Ѣ ПРИЧАЩЕНІЕ, И
ПРИСПѢТ҃А ВРЕМЯ ПРИЧАЩЕНІА МІР҃АН҃А, Ш҃ВЕРЗАЕТ-
СА ЗАК҃ѢСА, И ЦР҃КІА ДВЕРИ, И ГЛЕТ҃А ДІАКОН҃А,
СТАВ҃А О҃У ДЕСНЫА СТРАНЫ С҃ТЫА ТРАПЕЗЫ.

Г҃ДИ БЛ҃ГОСЛОВИ.

АРХІЕР҃ЕЙ, ИЛИ ІЕР҃ЕЙ, ПОДАЕТ҃А ЧАШ҃У ДІАКОН҃У,
Г҃ЛА.

СЛАВА Б҃Г҃У, Ш҃СВЯТИВШЕМ҃У И
Ш҃СВЯЩАЮЩЕМ҃У ВСѢХ҃А НАС҃А.

ДІАКОН҃А, ПРИЕМАА Ш҃ АРХІЕР҃ЕА, ИЛИ ІЕР҃ЕА,
С҃ТШ҃Ю ЧАШ҃У.

ВОЗНЕСІА НА НБ҃СА БЖ҃Е, И ПО ВС҃ЕЙ
ЗЕМЛ҃И СЛАВА ТВОА, И ЦР҃С҃ТВО ТВОЕ
ПРЕБЫВАЕТ҃А КО ВСѢКИ ВѢК҃ОВ҃А.

АРХІЕР҃ЕЙ, ИЛИ ІЕР҃ЕЙ.

БЛ҃ГОСЛОВЕНО ИМ҃А Г҃ДА Б҃ГА НАШЕ-
Г҃О, КО ВСѢКИ ВѢК҃ОВ҃А.

ТАЖЕ, ВЗЕМЛЕТ҃А АРХІЕР҃ЕЙ, ИЛИ ІЕР҃ЕЙ, ДІАКОН҃А
СО С҃ТЫМ҃А ХЛѢБОМ҃А. И ИСХОДИТ҃А ДІАКОН҃А СЯ ЧА-
ШЕЮ КО С҃ТЫА ДВЕРИ, И ПОКАЗ҃А ЧАШ҃У ЛЮДЕМ҃А,

козглашаѣтъ.

**Со стрѣхомъ вѣѣимъ и вѣрою и
любовію прѣстѣпнѣте.**

людіѣ поутѣ. бл҃гословѣнъ градъи кѣ имѣ
гдѣне. испѣлни оутѣ моѣ хвалѣнїѣ, гдѣи, и ра-
достн испѣлни оутѣнѣ моѣ, ѣѣко да козпоѣ
слабѣ чѣкоѣ.

и стѣнѣтъ дїаконъ зрѣ кѣ людемъ оу нкѣоны
прѣстѣнѣ бѣды, архїѣрѣѣи, илн іѣрѣѣи, сѣ дїѣкѣомъ
стѣнѣтъ ко стѣнѣ двѣрѣхъ. И ѣѣце сѣтъ прнчѣнѣ-
ютѣл мїрѣнѣ, прнхѣдѣтъ со смнрѣнїемъ ко архїѣ-
рѣѣю, илн іѣрѣѣю, и чѣнѣ, держѣ кѣ шѣнѣѣ дїѣкѣсѣ
со стѣнѣмъ хлѣкомъ, глѣтъ. **Тѣло хрїтово.**

и ѣѣѣнѣтъ прнхѣдѣнѣ. **ѣмнѣнѣ.**

и клѣгѣтъ архїѣрѣѣи, илн іѣрѣѣи, чѣстѣ стѣгѣ
хлѣѣ ко оутѣ ѣмѣ, и чѣнѣ снѣдѣтъ ѣѣ и
прнхѣдѣтъ кѣ дїаконѣ, и глѣтъ дїаконъ. **Крѣвъ
хрїтоѣѣ, чѣша жнѣннѣ.**

и ѣѣѣнѣтъ прнхѣдѣнѣ. **ѣмнѣнѣ.**

и дѣтъ ѣмѣ дїаконъ пнѣтн иѣз чѣшн мѣѣѣ.
и снѣце прнчѣнѣютѣл людіѣ.

ѿце ѿ правосла́внѡ сѣ ѿ лѣнѡ ѿеть, о́баче
не о́быченѡ ѿеть кѡ дни́ на́ши еицевѣѣ чѣнѡ.
подо́баетѡ, глетѡ архієрѣѣкѣ зникнѣ, да діонієѣ,
да по̀требнѡ чѣсти етѣѡ хлѣба положѣтѡ
архієрѣѣ, ѿлѣ ієрѣѣ, ко етѣѣ по̀тѣрѡ, по ѿже
прича̀стѣтѣса елѡжа̀щѣмѡ, ѿ прича̀щаетѡ за̀тѣ
лю̀ди приходо̀щѣмѡ, ѿце вѡдѡтѡ, чѣла ѿ кро̀ве
хрѣтѡѡ кѡѡтѣ лѡнѣю, ѿкѡже нѣтѣ о́бычай
правосла́внѡмѡ хрѣтѣанѡмѡ ѿеть.

вѡда же сконча̀ютѡ прича̀щеніє, блѡгосло̀ва̀-
етѡ архієрѣѣ, ѿлѣ ієрѣѣ, дієко̀сомѡ лю̀ди, глѡ.

**спасѣ, вѡже, лю̀ди тѡѡ, ѿ блѡ-
сло̀вѣ до̀стоѡніє тѡѡ.**

лю̀дїє. блѡгодарѣмѡ тѡ хрѣте вѡже на́шѡ, ѿкѡ
сподо̀бнѡх ѿсѣ на́сѡ прича̀стѣтѣса чѣла ѿ кро̀ве
тѡѡѡ, ко ѡста̀влѣніє грѣхѡѡѡ ѿ кѡ жнѣзнь
вѣчнѡю, неѡеѡждѣннѡ ны со̀хранѣ, мо̀лнмѡ,
ѿкѡ блѡгѡ ѿ члѡко̀лю̀бецѡ.

ѿ вхо̀датѡ архієрѣѣ ѿ діакѡнѡ ко етѣѣ о̀л-
тѣрѡ ѿ по̀ста̀вля̀ютѡ етѡл на етѣѣ тѣпѣ тѣпѣѡѡ.
архієрѣѣ, ѿлѣ ієрѣѣ, дієко̀сѡ, діакѡнѡ же етѣѣ

почи́рхъ, ѿ влага́етхъ архієрѣй, ѿлѣ ієрѣй, ча́сти
сѣ́аго хлѣ́ба во сѣ́шю ча́шѣ ѿ ѿпра́чаеихъ по
обы́чаю сѣ́и дѣ́коу. ѿ прѣ́емхъ кади́ло кади́ихъ
сѣ́а, гла́ мѣ́твѣ е́ю ча́инѣ.

ВОЗВЕСЕЛѢАХЪ ѿ сѣ́и ны, бжѣ, въ
ѣди́неніи тво́емъ, ѿ тебѣ́ прино́-
симъ прѣ́снь блго́дѣ́рствени́ю пло́-
дъ о́уствъ, ѿсповѣ́дающе блго́дѣ́ть
твою́, съ кади́ломъ сѣ́имъ да възы́-
деихъ къ тебѣ́, бжѣ, да не возо́бра-
титсѣ́ тѣ́и, но пода́ждь намъ
ѿгѣ́ ради́ благоуха́нїе всесѣ́аго
тво́егѣ́ дѣ́а, мѣ́ро пречи́стѣ́е и
неѡ́емлемѣ́е ѿспѣ́и на́ша
хва́ленїа, ѿ о́уствѣ́ ра́дованїа, ѿ
ѣрце́ ра́достѣ́и ѿ весе́ліа, во хрѣ́стѣ́
ѿсѣ́ гдѣ́ на́шемъ, съ нимъ же блго́-
сло́венъ ѿ сѣ́и, со всесѣ́имъ тво́имъ
дѣ́омъ, нѣ́тъ ѿ прѣ́во ѿ во вѣ́ки
вѣ́кѣ́въ.

ѿ ѡ́нои́ихъ сѣ́а е́ди́нъ ѡ́ ієрѣ́евъ ѡ́ сѣ́иа

чрапéзы на жёртвенникъ ничтóже гл̄а. дѣаконъ,
чѣкоже ѿно́ситъ некóея, бѣзъ каждѣнїа. ан-
тимѣнѣя же подобѣтъ скѣти, ѿзшѣдъ же сѣ-
верными двѣрми, стѣанетъ дѣаконъ на своѣмъ
мѣстѣ, зрѣ къ людемъ, ѿ гл̄етъ дѣаконства.

Пѣки ѿ пѣки, непрестѣнно мѣ-
ромъ гд̄ш̄ помóлимсѣ. **И**къ да
бѣдетъ намъ причащѣнїе стѣи́нь
сг̄во во ѿвращѣнїе всѣкагво лѣ-
кавагво дѣланїа, въ напѣтїе жи-
вотѣ вѣчнагво, въ причащѣнїе
ѿ даръ стѣагво дѣа, помóлимсѣ.
Престѣшю, прѣчѣшю, прѣслѣкнѣшю ѿ
бл̄гословѣннѣшю вл̄чцѣ нашѣ бѣшю ѿ
пр̄водѣвѣшю мр̄ю, со всѣми стѣими
ѿ прѣвными поманѣвше, сѣми себѣ,
ѿ дрѣгъ дрѣга, ѿ вѣсь живóтъ
нашъ хр̄тѣ бг̄ш̄ преддѣмъ.

людїе, чѣвѣ гд̄и.

гл̄емымъ же дѣаконствамъ сѣмъ, мóлитсѣ
ср̄ей прѣд стѣою чрапéзою, чѣи́но.

БЖЕ, ВЕЛІКАГО РАДИ И НЕИЗРЕ-
ЧЕННАГО БЛГОУТРОБИА СНИСШЕДЫЙ
КЪ НЕМОЩИ РАБОВЪ ТВОИХЪ, И
СПОДОБНЫЙ НАСЪ ПРИЧАСТИТИСЯ
СЯ ПРЕНЕБЕСНЫМЪ ТРАПЕЗЫ, НЕ
УСЪДНІ НАСЪ, ВЛКО, ГРѢШНЫХЪ
У ПРИЧАЩЕНІИ ПРЕЧТЫХЪ ТВОИХЪ
ТѢЛНЪ, НО СОХРАНИ НИ, БЛАЖЕ, ВО
УСЪЩЩЕНІИ, ІАКЪ ДА ДОСТОЙНЫ
БЫВШЕ ВСЕСТІАГО ТВОЕГО ДХА,
УВРАЩЕМЪ ЧАСТЬ И НАСЛѢДІЕ СО
ВСѢМИ СТЫМИ, ѿЖЕ ѿ ВѢКИ ТРЕБѢ
БЛГОУГОДИВШИМИ, ВО СВѢТѢ ЛИЦА
ТВОЕГО, ЩЕДРОТАМИ ѢДИННОРОДНАГО
ТВОЕГО СНА, ГДА И СПСА НАШЕГО
ІСА ХРТА, СЪ НИМЖЕ БЛГОСЛОВЕНЪ
ѢСИ, СО ВСЕСТЫМЪ И БЛГІМЪ, И
ЖИВОТВОРАЩІМЪ ТВОИМЪ ДХОМЪ,
НИТѢ И ПРНУ И ВО ВѢКИ ВѢКОВЪ.

КОЗГЛІСЪ.

ІАКЪ БЛГОСЛОВІСА И СВАТІСА, И

ПРЕПРОСЛАВИША ВЕЩНОЕ И ВЕЛИКО-
ЛЪПОЕ СТОЕ ИМА ТВОЕ, ОЦА И СНА
И СЪАГВО ДХА, ННѢ И ПРНВ И ВО
ВѢКИ ВѢКОВЪ.

людіє, аминь.

архієрєй, или ієрєй, бѣгословѣтх люди глѣ.

Миръ всѣмъ.

дїаконх же, ѡвїе глєтх.

Главы наша гдєви приклонимъ.

людїн, тебѣ гдї.

архієрєй, или ієрєй, молитвѣ сїю тайнѣ.

Бже великій и дивный, прїзри
на рабы твоѣ, ѡкѣ тебѣ прик-
лонїхомъ вын, и простри рѣкѣ
твою держаню, исполненѣ бѣгосло-
венїй, и бѣгословнї люди твоѣ, и
сохрани достоѡнїе твоє, ѡкѣ да
всегда и непрестаннѣ прославляемъ
тѣ, єдинаго живѡго и истиннаго
бга нашего, сѣшю и єдиносѣщнѣю
тѣцѣ, Оца и сна и сѣагво дха.

козгласъ.

ТѢБѢ БО ПОДОБАЕТЪ И ДОЛЖЕНСТ-
ВУЕТЪ Ѡ ВСѢХЪ НАСЪ ВЕЛИКОЕ СЛА-
ВОСЛОВІЕ, ЧЕСТЬ, ПОКЛОНЕНІЕ, И БЛА-
ГОДАРЕНІЕ, ОЦЪ И СЫНЪ И СТОМУ
ДХЪ, НИТѢ И ПРѢШУ И ВО ВСѢКН
ВѢКѠВЪ.

людіе, аминь.

дїаконъ. **СЪ** МІРОМЪ ХРІТОВЫМЪ
ИЗЫДЕМЪ.

архієрєи, или ієрєи, ишедъ стѣми двєрми
иъ олтарѣ, и стѣмъ среди народа, глєгъ млтвѣ
ейю, зрѣ къ востокѣ.

Ѡ СИЛЫ ВЪ СИЛѢ ВОСХОДАЩЕ,
И ВЕЮ ѢЖЕ ВЪ ХРАМѢ ТВОЕМЪ ИС-
ПОЛНИВЪ БОЖЕСТВЕННЮ СЛУЖЕБЪ,
И НИТѢ МОЛИМСЯ ТЕБѢ, ГДИ БЖЕ
НАШЪ, СОВЕРШЕННАГО ЧЛКОЛЮБИМ
СПОДОБИ НАСЪ, ИСПРАВИ ПЪТЬ НАШЪ,
ОУКОРЕНИ НАСЪ ВО СТРАСѢ ТВОЕМЪ,
ВСѢХЪ ПОМИЛУИ И ПРЕБНАГО ЦРТ-

ВѢА ЧТВОЕГѠ ДОСТѠИНЫ ПОКАЖИ,
ВО ХРѢТѢ ІСѢ ГДѢ НАШЕМЪ, СЪ НИМ-
ЖЕ ПОДОБАЕТЪ ЧЕБѢ СЛАВА, ЧЕСТЬ,
И ДЕРЖАВА, ВКЪПѢ СО ВЕСѢТЪМЪ
ДЪОМЪ, НИѢ И ПРѢНѠ И ВО ВѢКН
ВѢКѠВЪ.

дїаконы, кх людемъ. ѿмїнь.

архієрїей, или ієрїей. БЛГОСЛОВІЕА БГЪ,
БЛГОСЛОВІАИ И ѠСВАЦІАИ НАСЪ
ПРИЧАЩЕНІЕМЪ СГЪХЪ И ПРЕЧТЪХЪ
СГѠ ТАИИХЪ, НИѢ И ПРѢНѠ И ВО
ВѢКН ВѢКѠВЪ.

людіє, ѿмїнь.

*и ѡхѠдѡтъ людіє съ мїромъ въ дѠмы
скоѠ. щїенницы же соклачѡютел сгъхъ Ѡдѣждъ,
чѠжде чтворїтъ и дїаконы, потребнѡх сгѠа, и
їдѡтъ въ дѠмы скоѠ, блгодарѡце бга.*

*Сїце совершїелъ вжѡтвеннаа литѡргїа
сгѠагѠ ѡїла іакѡва.*



ИЗВѢСТІЕ

Ѡ ВЖИТВЕННѢИ ЛИТЪРГІИ СЪАГѠ
СЛАВНАГѠ АПТОЛА ІАКѠВА, БРАТА ВЖІА
И ПЕРВАГО ІСРАРХА ІСРДЕАЛІМЕКАГѠ.

Сію вжѣственнѣю литѣргію съагѠ славнагѠ
апла іакѠва брата вжїа и первагѠ архїсрел
ісрдеалїмекагѠ Ѡ съгїа православных цркѣ
ісрдеалїмекіа прїахомх. вх сїй ко цркѣи, сдн-
ножды вх лѣто, вх дѣнь памати съагѠ аптола
іакѠва, Октобріа вх кѣ дѣнь, сїа вжѣственнаа
слѣжба совершаѣтсѣ. вх сїй же дѣнь совершаѣтсѣ
такоже и вх александрін, и на Остроѣкѣ Закїн-
фѣ. Ѡ древнѣиших лѣтѣх сїю литѣргію тамѠ
совершаѣти ѠбыкѠша. Глѣютѣх, іакѠ Ѡ днїи
съгїих аптолах преданїе сїе блюдетсѣ. дрѣвле
оубѠ даже до декаѣтагѠ вѣка Ѡ рѣѣтка хрѣтоѣа
литѣргїа сїа бысѣтъ Ѡбычнѣиша вх палестїнѣ,
вх закїндѣ, вх кїпрѣ, вх александрін, на съгїи
синаїсѣтѣи горѣ, и вх южной италїи. Ѡбаче
златоѣсѣтовой и касїлїеѣвой, іакѠ царѣтѣвѣющагѠ
града констанѣинопола Ѡбычными литѣргїами
по малѣ замѣнїеа, и таѣко оугашашесѣ пре-
данїе сѣа вжѣственных слѣжбы, іакѠ тоѣкоѠ
сднножды вх лѣто ннѣ совершаюѣтѣх ю.

Сгїи иѠаннх златоѣсѣтый сѣгда вѣ прескїѣтерѣх
вх антїохїи, всаѣко совершаше сїю литѣргію,

чѣже пришѣдхъ кх царствѹющій градхъ, и зрече
скоимнъ словесы мѣткы, иже сътъ кх чинѣ
ѣго антѹргин. прѣжде златошетаго, касилій
келікій, кесаринъ каппадокійскіа архієпископхъ,
скоимнъ бѣгодохнокѣннымнъ словесы слѹжебѹ
бжїю и зрече, юже сократѣ немощи члѣвческїа
раднъ стѣий іоаннхъ златошетый. чѣмже златошето-
кы, наипаче же касиліекы антѹргинъ
основанїе єдино, ѣже ѣтъ антѹргїа стѣаго
іаквова брата бжїа.

Вѣдомо бѣди, іакво и змѣненїа малѹ чинхъ
сей ѿ дней аптольскиххъ. стѣа оцы наша
ошетаковнїша, да поючхъ пѣсни нѣкїа, иже
не бытъ ко днѣхъ стѣихъ аптоль. сиречь,
єдинородный снхъ, трѣтѣе, чѣже еимкоахъ пра-
кославныхъ кѣры, и инїа. єи бѣгнѹемыа оцы
наша ошениша на шченїа хрїтанхъ кѣры радн.

Снце дошгнѣже преданїе слѹжбы сєа даже до
сєго днѣ, и мы прїахомхъ єго ко стѣмхъ градѣ
ієрусалимѣ, и преложїхомхъ слѹжебѹ єю сз гре-
чєскаго іазыка на словєнскїй. не знаше ко
сєа слѹжбы црковь русїйскєа, ниже прочыа
цркви народокхъ словєнскиххъ. ѿ црєскаго града
константинѹполєа прїаша бѣгослѹжебный чинхъ.
кх црєкомхъ же градѣ єю слѹжебѹ не обыкоша
тогда сокершати. точїю златошетоку, касиліекѹ
и прѣдешєщенныхъ дарѹкхъ антѹргинъ. сєго радн

О́цы на́ша прѣ́ша то́чию трѣ́ сѣ́н антѹ́ргѣ́н,
и́же ѿ́ прело́жиша на сло́вѣ́нскѣ́й ѣ́зыкъ.

Ревнѹ́а предѣ́нѣ́мъ ѡ́льскѣ́мъ, предсто́л-
тель рѹ́сскаѣ́ цркви́ въ разсѣ́ланнѣ́и сѹ́щѣ́и, вы-
сокопреосвященнѣ́йшѣ́й анаста́сѣ́и, митрополѣ́тъ
кишинѣ́вскѣ́й ѿ́ хотѣ́нскѣ́й, даде́ бл҃госло́вѣ́нїе
да соверши́тсѣ́а сѣ́а бж҃е́ствѣ́ннаѣ́ антѹ́ргѣ́а
сѣ́аго ѡ́ла ѡ́кво́а на сло́вѣ́нскомъ ѣ́зыцѣ́
въ цр҃ствѣ́нномъ гра́дѣ́ короле́вствѣ́ ю́госла́вѣ́н
бѣ́лградѣ́, въ рѹ́сскомъ пракосла́вномъ хра́мѣ́
сѣ́аѣ́ жн҃конача́льнѣ́и цр҃цы. Ѣ́же ѿ́ бы́сть
ѡ́на́рѣ́а въ нѣ́ дѣ́нь, въ па́мѣ́ть и́же во
сѣ́аѣ́хъ О́цѣ́хъ на́шихъ ѡ́дана́сѣ́а ѿ́ кнр҃ѣ́ла,
патрѣ́арховъ ѡ́ле́ксандрѣ́вскѣ́хъ, въ лѣ́то гд҃не
ѡ́ацѣ́н. присѹ́тствѹ́ющимъ преосвященнымъ,
анаста́сѣ́ю митрополѣ́тъ кишинѣ́вскомъ ѿ́ хо-
тѣ́нскомъ, не́стѹ́рѣ́ архѣ́пѣ́кѹ́ камча́тскомъ ѿ́
петропа́вловскомъ, ѡ́ле́ксѣ́ю ѣ́пѣ́кѹ́ ѡ́ле́тскомъ ѿ́
ѡ́ле́кинскомъ, ѿ́ ѡ́а́ннѣ́ ѣ́пѣ́кѹ́ шанха́йскомъ,
антѹ́ргѣ́исѣ́ающѹ́мъ ѿ́гѹ́менѹ́ фѣ́липпѹ́, га́рднерѹ́, и́м-
же ѿ́ прело́жѣ́а антѹ́ргѣ́а сѣ́а сѹ́ грече́скаго
ѣ́зыка на сло́вѣ́нскѣ́й, прѣ́ протоѡ́ако́нѣ́ ѡ́ле́ксѣ́
го́лае́вѣ́.

И́нѣ́мъ, ѡ́кво́а въ е́кѹ́рѣ́ннѣ́и днѣ́ на́ши,
Ѣ́гда цр҃ковь рѹ́сскаѣ́а въ гонѣ́ннѣ́и ѿ́ разсѣ́ланнѣ́и
ѡ́бръѣ́тае́тсѣ́а, антѹ́ргѣ́а сѣ́а сѣ́аѹ́ прили́чествѣ́етъ,
мно́гажды во мо́лнмѣ́а въ не́ ѡ́ Ѣ́же въ

гонѣніи, въ заточѣніи, въ члѣвкнхъ рабѣтахъ ѿ
въ многоразличныхъ скорбехъ свѣщнхъ, кельми
оумилительны ѿ протрѣнны свѣтъ млтвы еѣи.
ѿхже ѿзрѣкоша дрѣвнѣ хрѣтіаны, ѣгда за вѣрѣ
гонѣніа ѿ екорѣи терпѣша.

Примѣчаніе

Предъ литургіей апла іакѡва приличествуетъ
чтеніе псалмовъ, іакѡ ѿ апльскои цркви
древле. **въ** недѣлю, псаломъ, кѣ. **поне** недѣльннхъ,
мѣ. **вторннхъ**, пѣ. **средѣ**, чѣ. **четвертохъ**,
чѣ. **патохъ**, пѣ. **свѣбѣтѣ**, чѣ. **въ** нарѣчнхъ
свѣчалхъ, псалмы, рѣд, рѣѣ.

Сѣа свѣжба апла іакѡва, бысть же пре-
ложена на словѣнскій языкъ съ грѣческаго, ѿ
чѣрновекаго еѣла ѣвѣліа, въ болгарѣи. ѿ на
рѣсѣи бысть въ малѣ ѿзвѣстна въ зѣ вѣцѣ.

Нѣсть ни единаго пракла ѿ цѣенныхъ
нашихъ канѣновъ, запрѣщающихъ свѣжитъ дрѣв-
нѣа литургіи. понеже въ снхъ свѣжбахъ нѣсть
ни коегѣо неправомыслѣа, нѣи сопратѣкаго
дѣхѣо православнои цркви обычаа. сего рѣ-
ди возрожденіе еѣи апльскои свѣжбы еѣтъ
возрожденіе апльскаго преданѣа.



СНОСКИ

* **ѣр 31.** Зрѣ, ꙗко архієрѣи сѣдѣтъ держа же́зла своѣ. пакѣ зрѣ, ꙗко въ закѣнѣ мѣрѣтковаѣи архієрѣю, ꙗко ієрѣю. людемъ же, ꙗко дѣхѣи чѣоємѣ, ѡбѣщѣѣи ѡуказѣетѣ. ѡбѣче въ ієрѣсалѣмѣ сего̀ не ѡбѣтѣоумъ.

* **ѣр 32.** Вѣдомо бѣди, ꙗко въ закѣнѣ предѣ возгласѣомъ, конемемъ сѣомѣ чѣенію, поютъ пѣвцы, слава чѣбѣ, гдѣ, слава чѣбѣ. ꙗко ѣвѣле чѣетъ на ѣмѣонѣ дѣакѣи. въ ієрѣсалѣмѣ же сего̀ не прѣѣоумъ.

* **ѣр 33.** Вѣдомо бѣди, ꙗко въ закѣнѣ мѣтѣи еѣ глѣютѣ ѡ ієрѣи въ олтарѣ за шлѣю, средѣ наро̀да, ѡбѣче въ ієрѣсалѣмѣ сего̀ не ѡбѣтѣоумъ.

* **ѣр 34.** Въ закѣнѣ ієрѣи зѣбѣ вѣдѣтъ ко сѣѣи олтарѣ сѣѣи двѣрѣи, ꙗко чѣетъ мѣтѣи еѣ предѣ сѣѣи трапѣзою, сего̀ радѣ мѣтѣи еѣ мѣтѣю закѣѣи, сѣрѣѣи, вѣѣтѣи олтарѣ, ꙗко ѣетѣ.

* **ѣр 35.** Въ закѣнѣ же возгласѣомъ еѣ глѣтѣ.

* **ѣр 36.** Въ закѣнѣ еѣ возгласѣомъ глѣтѣ.

* **ѣр 37.** Сѣѣе, ꙗко глѣтѣ словѣѣ еѣ возгласѣомъ, въ ієрѣсалѣмѣ же глѣтѣ чѣѣнѣ.

* **ѣр 38.** Въ закѣнѣ же, согласѣомъ дрѣвѣи

хартіамъ возгласишю.

* ѿ ѿк. Вѣ закнѣ возгласишю, вѣ іеру-
салімѣ же тайношю.

* ѿ пс. Здѣ вѣ закнѣ кликается тепло-
та ко егѣи погнѣх, мы же ко іерусалимѣ
сего не прїахомъ.



Ѡглавлѣніе

Приспѣвшѹ врѣмени бжѣтвенныхъ службы.

Литургія апѣла іакова.

Извѣстїе ѡ бжѣтвеннѣй литургїи.

Примѣчанїе.

Сноски.

Г

Е

ЧС

Ч.О.

Р

